



VERBANDSGEMEINDE RUNDSCHAU

Amtsblatt für die Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land und die Ortsgemeinden

• Althornbach • Battweiler • Bechhofen • Contwig • Dellfeld • Dietrichingen • Großbundenbach • Großsteinhausen • Hornbach
• Käshofen • Kleinbundenbach • Kleinsteinhausen • Mausbach • Riedelberg • Rosenkopf • Walshausen • Wiesbach

45. Jahrgang

Donnerstag, den 16. Januar 2020

Nr. 3/2020

Z
W
E
I
B
R
Ü
C
K
E
N

L
A
N
D

*Neujahrsempfang
der Verbandsgemeinde in Hornbach*

„Jeder Schritt, den man tut, hat immer zwei Richtungen: Eine aus der man kommt, die andere, in die man geht.“
Mit diesen Worten begrüßte Bürgermeister Jürgen Gundacker die rund 500 Gäste zum diesjährigen Neujahrsempfang der Verbandsgemeinde in der Schulturnhalle der Grundschule in Hornbach.
Die Neujahrsrede von Bürgermeister Jürgen Gundacker stand in diesem Jahr unter dem Thema „Zukunft“ und „Miteinander“. In der heutigen Zeit, in der soziale Netzwerke und Stimmungsmache eine immer größere

Bedeutung erhalten, in der nur noch Schlagzeilen und Sensationsmeldungen zählen, ist es wichtiger denn je, sich respektvoll, direkt und persönlich auszutauschen und offen und ehrlich zu begegnen.
Umrahmt wurde der diesjährige Empfang von den Schwarzen Husaren aus Kleinsteinhausen, unter Leitung von Herrn Erich Gingrich.
Ihnen allen, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, wünsche ich ein gutes und erfülltes Jahr 2020! Mögen alle Erwartungen, die Sie mit 2020 verbinden, in Erfüllung gehen!

Ihr Jürgen Gundacker



Neujahrsempfang mit Wahlparty

Montag, 27. Januar 2020
ab 19.00 Uhr im DGH

*mit Landrätin **Dr. Susanne Ganster***

und dem designierten Verbandsbürgermeister
Björn Bernhard

Seien Sie an diesem Abend unsere Gäste!
Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

Ihre

CDU

Bechhofen

27. Neujahrshallenturnier der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land

SV Battweiler I eroberte den Pokal



12 Mannschaften nahmen am Samstag, dem 11. Januar 2020, am 27. Neujahrshallenturnier der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land teil. Ausrichter war in diesem Jahr der SC Stambach. In der voll besetzten Schulturnhalle der IGS in Contwig wurde den Zuschauern ein spannendes Turnier geboten.

Dort standen sich im Endspiel der SV Battweiler I und der SV Palatia Contwig II gegenüber. Mit einem 4:0 Sieg eroberte der SV Battweiler den begehrten Wander-Pokal. Das Spiel um Platz 3 gewann der SV Palatia Contwig I mit 1:0 gegen die SG Knopp/Wiesbach.

Torschützenkönig wurde Stefan Kehl (SV Palatia Contwig II) mit 7 Toren und als bester Torhüter wurde Timo Zimmermann (SV Battweiler II) ausgezeichnet. Der Fair-Play Preis ging in diesem Jahr an den TV Althornbach I.

Im 23. Juniorenhallenturnier am 12. Januar 2020 spielten die F-Junioren nach dem Fair-Play-System, jeder gegen jeden. Alle teilnehmenden Mannschaften sind somit Sieger.

Bei den E-Junioren erzielte die SG Rieschweiler I den 1. Platz, gefolgt vom SV Ixheim I, Platz 2 und der SG Rieschweiler II auf Platz 3. Torschützenkönig wurde Dennis Zeides (6 Tore) und als bester Torhüter wurde Damian Schätzle ausgezeichnet.

Wir freuen uns auf das nächste Turnier und bedanken uns bei allen Teilnehmern, Helfern und Sponsoren und wünschen für 2020 viele weitere sportlichen Erfolge.



Theater Rosenkopf

„Hausbesuche, sind auch Sprechstunden“

von Heinz-Jürgen Köhler

Premiere am 18.01.2020

Beginn 19:30 Uhr

Weitere Vorstellungen bis Anfang März.

Besonderheit:

In der Premieren-Vorstellung werden unter den Besuchern diverse Preise verlost.

Karten unter Tel.: 06372/ 80 30 205

Heimat- und Kulturverein Rosenkopf.

GRENZENLOS

GUDD DRUFF!

SAAR

INTERNATIONALE *

HORNbacher PRUNKSITZUNG!

** JETZT ZUSÄTZLICH MED WASCHECHTE FRANZOSE UN SAARLÄNNER!*

**am 1. Februar 2020
in der Pirminiushalle
um 20:11 Uhr**

(Einlass ab 19:00 Uhr)

**Vorverkauf bei „Hornbacher Allerlei“ 10,00 €
(Abendkasse 12,00 €, freie Platzwahl)**

■ SPRECHSTUNDEN

■ Bürgersprechstunde des Bürgermeisters der Verbandsgemeinde

Bürgermeister Gundacker hält jeweils am 2. Donnerstag im Monat eine Bürgersprechstunde ab. Termine können mit Frau Hellbrück, Tel. 06332/8062101 vereinbart werden.

■ Bürgersprechstunde der Gleichstellungsbeauftragten der Verbandsgemeinde

Die Gleichstellungsbeauftragte der Verbandsgemeinde, Frau Yvonne Sarther, hält nach Vereinbarung in der Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land, Landauer Straße 18-20, eine Bürgersprechstunde ab. Termine können über das Vorzimmer des Bürgermeisters (Frau Hellbrück) vereinbart werden, Tel.: 06332/8062-101. E-Mail der Gleichstellungsbeauftragten: Gleichstellung@vgzwland.de

■ Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land

Landauer Str. 18 - 20, 66482 Zweibrücken

Öffnungszeiten der Verwaltung:

Montag, Mittwoch	8.30 Uhr - 12.00 Uhr und 13.30 Uhr - 16.00 Uhr
Dienstag	7.30 Uhr - 12.00 Uhr und 13.30 Uhr - 15.00 Uhr
Donnerstag	8.30 Uhr - 12.00 Uhr und 13.30 Uhr - 18.00 Uhr
Freitag	8.30 Uhr - 12.30 Uhr
Kümmererdienst	nach Absprache

Bitte beachten Sie folgende Ausnahmeregelungen:

Für den technischen Bereich der Bauabteilung und der Verbandsgemeindekasse gelten folgende Öffnungszeiten:

Montag bis Mittwoch von 8.30 Uhr bis 12.00 Uhr
Donnerstag von 8.30 Uhr bis 12 Uhr und 13.30 Uhr bis 18.00 Uhr
Freitag von 8.30 Uhr bis 12.30 Uhr.

Telefon 06332/8062-0, Fax 06332/8062999

E-Mail: info@vgzwland.de

E-Mail-Adresse Amtsblatt: amtsblatt@vgzwland.de

www.vgzwland.de

■ Schwerbehindertenrecht

Sprechtage des Landesamtes für Soziales, Jugend und Versorgung

Das Amt für Soziales, Jugend und Versorgung Landau, hält am 04.09. und am 13.11.2019 in der Zeit von 9.20 Uhr bis 12.00 Uhr im Nebengebäude der Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land, Zimmer 1, einen Sprechtag ab.

Vorherige Terminvereinbarung ist erforderlich bei der Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land, Tel.: 06332/8062-204

■ Ehrenamtlicher Besuchsdienst der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land

Ansprechpartner: Herr Bernd Ibsch, Hauptstr. 15, 66484 Battweiler, Telefon: 06337 / 20 99 032, bernd.ibsch@pflgestuetzpunkte.rlp.de
Auskünfte erteilt auch die Leitstelle „Älter werden“ der Kreisverwaltung Südwestpfalz, Frau Karina Frisch, Unterer Sommerwaldweg 40-42, 66953 Pirmasens, Telefon: 06331 / 809-333, k.frisch@lkSuedwestpfalz.de

■ Kontaktperson des Pflegekinderdienstes

Frau Krotschenko, Tel: 06331/809-561, Frau Kahlmeyer, Tel. 06331/809-196 und Herr Monz, Tel. 06331/809-211 bei der Kreisverwaltung Südwestpfalz zuständig für den Bereich der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land.

■ Ansprechpartnerin für Mobile Soziale Dienste und für Seniorenangelegenheiten (Seniorenbeauftragte)

Frau Frisch, Unterer Sommerwaldweg 40-42, 66953 Pirmasens, Telefon: 06331/809-333, k.frisch@lkSuedwestpfalz.de

■ Kindertagespflege

Vermittlung qualifizierter Tagesmütter zur individuellen Kinderbetreuung
Kreisverwaltung Südwestpfalz, Unterer Sommerwaldweg 40-42, 66953 Pirmasens, Frau Büffel, Telefon 06331 809 110
Sprechzeiten nach Vereinbarung

■ Sprechstunde der Schiedsperson

Die Schiedsperson der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land, Herr Walter Carius, ist jederzeit unter Telefon 06332/50987 oder per E-Mail: walter.carius@t-online.de zu erreichen.

Besprechungen finden nach vorheriger Terminvereinbarung vor Ort oder im Verwaltungsgebäude der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land statt.

■ Sprechstunden der Kreisjugendpflegerin

Die Jugendpflegerin, Frau Jessica Junkes, hält in der Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land, Zimmer Nr. 107 Sprechstunden ab. Termine können nach telefonischer Vereinbarung unter Tel.Nr. 06332/8062-220 oder 0174/1505648 festgesetzt werden.

■ Sprechstunde von Förster Leis

Revier Bechhofen

Zuständig für die Gemeindewälder Battweiler, Bechhofen, Contwig, Dellfeld, Großbundenbach, Käshofen, Kleinbundenbach, Rosenkopf und Wiesbach

telefonische Sprechstunden: montags zwischen 17.00 Uhr und 18.00 Uhr telefonisch unter der Telefonnummer 06387/993537.

■ Sprechstunde von Försterin Jäger

Revier Zweibrücken

Försterin Maria Jäger für das Revier Althornbach, Dietrichingen, Kleinsteinhausen, Mausbach, Riedelberg und Walshausen zuständig.

Termin nach Absprache unter Tel. Nr. 01522 8851035

■ Sprechstunde des Privatwaldbetreuers

Die Sprechstunde des Privatwaldbetreuers, Herrn Uwe Bischoff, findet mittwochs von 15.30 Uhr bis 17.30 Uhr im Forstamtsgebäude, Erlenbrunner Str. 177, 66955 Pirmasens-Erlenbrunn, Tel.: 06331/14520, statt.

■ Öffnungszeiten der Kommunalen Jobcenter

Die Dienststelle des Kommunalen Jobcenter in Zweibrücken, Maxstr. 1 (Gebäude der Sparkasse SWP) ist zu folgenden Zeiten geöffnet:

Montag	08.00 Uhr - 12.00 Uhr
und von	14.00 Uhr - 16.00 Uhr
Donnerstag	08.00 Uhr - 12.00 Uhr
und von	14.00 Uhr - 17.00 Uhr

Darüber hinaus sind abweichende Terminabsprachen jederzeit möglich. Für den Bereich der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land: Tel. Nr. 06332/5699-0

■ Gemeindegeld Großsteinhausen und Hornbach

Ansprechpartner: Uli Osterheld, Tel: 06398 / 993091

■ Finanzamt Pirmasens

Telefon 06331/711-0 (Fax: 06331/711-30950)

Öffnungszeiten des Service-Centers:

Montag + Dienstag	8:00 - 16:00 Uhr
Mittwoch + Freitag	8:00 - 12:00 Uhr
Donnerstag	8:00 - 18:00 Uhr
Internet:	www.finanzamt-pirmasens.de
E-Mail:	Poststelle@fa-ps.fin-rlp.de
Info-Hotline der Finanzämter:	0261-20 179 279

■ Arbeitsgericht

Das Arbeitsgericht Kaiserslautern - Auswärtige Kammern Pirmasens - hält jeweils am 2., 4. und 5. Donnerstag im Monat im Sitzungssaal 2 bzw. 4 des Pfälzischen Oberlandesgerichts Zweibrücken, Schlossplatz 7, 66482 Zweibrücken, einen Gerichtstag ab.

■ WICHTIGE RUFNUMMERN

■ Suchtberatung der Stadt Zweibrücken

Wendepunkt

Suchtberatung der Stadt Zweibrücken

Herzogstraße 13, 66482 Zweibrücken

Tel: 06332/871- 564 oder 565

Fax: 06332/871-579

Email: drogenhilfe@zweibruecken.de

Anonyme und kostenlose Sprechstunden nach Vereinbarung

■ Frauenhaus Pirmasens

Email: frauenhaus-pirmasens@t-online.de, Tel.: 06331- 92626

■ IST Interventionsstelle bei Gewalt

Information und Beratung bei Gewalt in engen sozialen Beziehungen, Winzler Str. 20-24 (Eingang Neue Häfnersgasse), 66955 Pirmasens
Tel.: 06331- 289431

■ Wasserversorgung und Kanalisation

Rufbereitschaft Wasserversorgung 0171-7777559
Rufbereitschaft Kanalisation 0151-12105362

■ Pfalzwerke Netz AG

Stromversorgung 06841-90 62 15
Störungen im Stromnetz 0800 79 77 77 7
Störungsdienst Gas 0800-1003449 gebührenfrei
Verbandsgemeinde-Verwaltung
Zweibrücken-Land 06332-8062-0
Kreisverwaltung Südwestpfalz 06331-809-0

■ Wehrleiter und Wehrführer

im Bereich der Verbandsgemeinde
Verbandsgemeindewehrleiter Thorsten Preyer,
66503 Dellfeld, Tel.-Nr. 0171-9556638

Ortsgemeinden	Wehrführer
Althornbach	Frank Böhm, Tel. 0160-2346797
Battweiler	Matthias Klos, Tel. 0172-6867242
Bechhofen	Martin Amann, Tel. 0179-4680479
Contwig	Arthur Lorenz, Handy-Nr. 0176 55 48 61 73
Dellfeld	Marc Pirmann, Tel. 0176-32540304
Dietrichingen	Theresa Schäfer, Tel. 0152-53726289
Großbundenbach	Oliver Bettinger, Tel. 0176-61597761
Großsteinhausen	Thomas Maske, Tel. 0151-10735730
Hornbach	Oliver Feix, Tel. 0176-63372959
Käshofen	Andreas Schumacher, Tel. 0177-2855736
Kleinbundenbach	Gerlinger Manfred, Tel. 06337-6278 Handy: 0171-4027140
Kleinsteinhausen	Thomas Leicher, Tel. 0178-6845535
Mauschbach	Marc Dahlhauser, Tel. 0171-5018179
Riedelberg	Christian Mutzl, Tel. 0163-8369713
Rosenkopf	Tim Fuhrmann, Tel. 0151-24132898
Walshausen	Peter Zimmer, Tel. 0177-5640619
Wiesbach	Ralf Möglich, Tel. 0176-66827662

■ NOTRUF

■ Polizei- und Feuerwehr-Notrufe

(ohne Vorwahl)	
Polizei-Notrufe, Polizeiinspektion Zweibrücken	110
Feuerwehr-Notrufe	112
Polizei	
Polizeiinspektion und Kriminalbezirksdienststelle Zweibrücken	06332/976-0
Polizeiinspektion und Kriminalinspektion Pirmasens	06331/5200
Rettungsdienst - 1. Hilfe	
Rettungsleitstelle Landau	112
Deutsches Rotes Kreuz Zweibrücken	06332/97130
Deutsches Rotes Kreuz, Homburg	06841/2880
Arbeiter-Samariter-Bund Zweibrücken	06332/4824-0
Arbeiter-Samariter-Bund Pirmasens	06331/70026
Krankenhäuser Zweibrücken	
St. Elisabeth Krankenhaus	06332/82-0
Krankenhaus Pirmasens	
Städt. Krankenhaus	06331/7140
Krankenhäuser Homburg	
Universitätskliniken im Landeskrankenhaus Homburg	06841/16-0
Giftnotruf	06841/19240

■ BEREITSCHAFTSDIENST

■ Ärztliche Bereitschaftspraxis

Für die Gemeinden: Althornbach - Battweiler - Contwig - Dellfeld - Dietrichingen - Großbundenbach - Großsteinhausen - Hornbach - Käshofen - Kleinbundenbach - Kleinsteinhausen - Mauschbach - Riedelberg - Walshausen
66482 Zweibrücken, Ärztliche Bereitschaftspraxis im St. Nardini Klinikum (St. Elisabeth Krankenhaus), Kaiserstraße 14, Telefon 116117

Die Dienstzeiten der Notfalldienstzentrale sind:

- Montag, Dienstag und Donnerstag von 19.00 Uhr bis zum Folgetag, 7.00 Uhr
- Mittwoch von 14.00 Uhr bis Donnerstag, 7.00 Uhr
- Freitag von 16.00 Uhr bis Montag, 7.00 Uhr
- Am Vortag eines Feiertags von 18.00 bis zum nachfolgenden Tag, 7.00 Uhr

Für die Gemeinden: Bechhofen - Rosenkopf - Wiesbach:
66849 Landstuhl, Ärztliche Bereitschaftspraxis im
St.-Johannis-Krankenhaus, Nardinistraße 30, Telefon 116117

Montag, Dienstag und Donnerstag von 19.00 Uhr

bis Folgetag 07.00 Uhr

Mittwoch von 13.00 Uhr

bis Donnerstag 07.00 Uhr

Freitags von 18.00 Uhr

bis Montags 07.00 Uhr

an Feiertagen vom Vorabend 20.00 Uhr

bis zum Folgetag 07.00 Uhr

Achtung: 116117 - einheitliche Telefonnummer für den Ärztlichen Bereitschaftsdienst (kostenfrei, ohne Vorwahl)

Bereitschaftsdienstzentralen für Kinder und Jugendliche:

Kinderklinik Kohlhof, Neunkirchen

samstags 8.00 Uhr bis montags 8.00 Uhr Tel. 06821 / 363-2002

Zahnärztlicher Notdienst: www.zahnarzt-notdienst.de

■ Pflegeruf

Der Wochenenddienst des ambulanten Pflegedienst „Pflegeruf gemeinnützige UG“, Hornbach/Zweibrücken Land, Hauptstraße 2a, 66500 Hornbach ist unter der Bereitschaftsdienstnummer zu erreichen: 01578 4710074. Rückfragen können auch über die Büronummer 06338/993426 erfolgen.
s.domann@pflegeruf.net

■ Dienstbereitschaften der Apotheken

Die Dienstbereitschaften der Apotheken im Bereich der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land sind unter folgenden Telefon-Nr. zu erfahren (aus dem Festnetz 0,14 €/Min. / Mobilfunknetz max. 0,42 €/Min.)
Tel. Nr. 01805-258825-66484

für Althornbach, Battweiler, Dietrichingen, Großsteinhausen, Kleinsteinhausen, Riedelberg und Walshausen

Tel. Nr. 01805-258825-66894

für Bechhofen, Käshofen, Rosenkopf und Wiesbach

Tel. Nr. 01805-258825-66497 für Contwig

Tel. Nr. 01805-258825-66503 für Dellfeld

Tel. Nr. 01805-258825-66501 für Groß- und Kleinbundenbach

Tel. Nr. 01805-258825-66500 für Hornbach und Mauschbach

■ Wochenenddienst der Ökumenischen Sozialstation Thaleischweiler-Fröschen/ Zweibrücken-Land

Der Wochenenddienst der Ökumenischen Sozialstation, Hauptstraße 15, 66484 Battweiler, ist unter der Tel.-Nr. 06337/99500-0 zu erfragen. Sprechstunde für Alzheimer- und Demenzberatung. Termine nach Vereinbarung unter Tel.: 06337/99500-0.

Pflegestützpunkt Battweiler

66484 Battweiler Hauptstr. 15,

Servicezeit:

Montag – Freitag von 8.30 Uhr bis 10.00 Uhr

Donnerstag von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Angelo Lizzi Tel.: 06337 - 20 99 031

angelo.lizzi@pflugestuetzpunkte.rlp.de

Bernd Ibsch Tel.: 06337 - 20 99 032

Bernd.ibsch@pflugestuetzpunkte.rlp.de

■ Arbeitgeber-Hotline bei der Kreisverwaltung Südwestpfalz

Eine ganztägige Kontaktaufnahme ist unter der Hotline-Nummer 06331/809-111 möglich.

■ Ärztliche Impfberatung

Telefonische Beratungen und Auskünfte zu Impfungen

Frau Christine Barlet, Tel. 06331/809-413

■ WERTSTOFFHOF

■ Recyclinghof Contwig

Recyclinghöfe des Landkreises sind Entsorgungseinrichtungen, bei denen sowohl verwertbare Abfälle als auch bestimmte Problemabfälle aus Privathaushalten angenommen werden.

Der Recyclinghof Contwig befindet sich am Ende der Bahnhofstraße hinter dem Sportplatz., Tel. 06332/50496.

Öffnungszeiten:

Mo - Fr 08.30 - 12.00 Uhr

13.00 - 16.30 Uhr

Sa 08.30 - 12.00 Uhr

Am Recyclinghof sind amtliche Restmüllsäcke (60 Liter Inhalt) zum Preis von 3,98 EUR/Stück erhältlich.

Für weitere Fragen stehen Ihnen die Mitarbeiter der Kreisverwaltung zur Verfügung:

Abfall-Hotline für Privathaushalte:

Frau Baldauf, Tel. 06331/809-218

Abfallberatung für Gewerbe, Dienstleistungsbetriebe, Schulen und Kindergärten:

Herr Müller, Tel. 06331/809-238

Bauschuttdeponien und Recyclinghöfe:

Herr Patrick Müller, Tel. 06331/809-123

Illegale Abfallablagerungen:

Herr Fidyka, Tel. 06331/809-219

■ VERSCHIEDENES

■ SKFM Betreuungsverein, f.d. Landkreis Südwestpfalz e.V.

Kostenlose Beratung zu Vorsorgemöglichkeiten und gesetzl. Betreuungen, Schlossstr. 26, 66953 Pirmasens, Tel.: 06331-1445900.

■ EUTB-Stelle Pirmasens

Unabhängige Teilhabeberatung für Menschen mit (drohender) Behinderung. Aufsuchende Beratung möglich. Frau Weidner 06331/1445913

■ WIR GRATULIEREN

Hinweis

Am 01.11.2015 ist das neue Bundesmeldegesetz (BMG) in Kraft getreten. Die Meldebehörde ist zukünftig nur noch berechtigt Auskunft zu erteilen bei Altersjubiläen ab dem 70. Geburtstag, jedem 5. weiteren Geburtstag (75, 80 usw.) und ab dem 100. Geburtstag jeder folgende Geburtstag. Ehejubiläen können ab dem 50. und jedem weiteren Ehejubiläum veröffentlicht werden.



Wir gratulieren

in der Zeit vom 20.01. bis 26.01.2020

Altersjubiläen

Bechhofen

26.01.	Herr Müller, Alfred	Hauptstraße 92	Zum 85. Geburtstag
26.01.	Herr Schmeer, Heinz	Langflur 6	Zum 80. Geburtstag

Contwig

20.01.	Herr Gruber, Gerhard	Pirmasenser Straße 26	Zum 70. Geburtstag
--------	----------------------	-----------------------	--------------------

Contwig OT Stambach

14.04.	Herr Brand, Friedrich	Keppbergstraße 12	Zum 75. Geburtstag
26.01.	Frau Benetazzo, Roswitha	Ringstraße 9	Zum 70. Geburtstag

Dellfeld

24.01.	Frau Seegebarth, Elli	Vordergasse 16	Zum 80. Geburtstag
--------	-----------------------	----------------	--------------------

Hornbach

20.01.	Frau Friedrich, Elisabeth	Butterweg 10	Zum 85. Geburtstag
--------	---------------------------	--------------	--------------------

Wiesbach

22.01.	Frau Hasenfratz, Anneliese	Hauptstraße 20	Zum 85. Geburtstag
--------	----------------------------	----------------	--------------------



● Althornbach

Jugendfeuerwehr Althornbach:

Gruppenstunde der JF für Kinder und Jugendliche von 10-16 Jahre aus Althornbach und Umgebung: 14-tägig donnerstags von 18-20 Uhr, sowie jeden zweiten Samstag im Monat, in der Feuerwehr Althornbach. Ansprechpartner: Frank Böhm, Tel.: 0160/2346797

TV 1903 Althornbach:

Trainingszeiten der A-Jugend: A-Jugend (95 - 97) Montag und Mittwoch von 17:30 Uhr bis 19:00 Uhr auf dem Sportplatz in Althornbach
Wintersaison: Schulturnhalle Hornbach, Mittwoch 17:00 Uhr bis 18:00 Uhr.

WYNGTSUN - Chinesische Kampfkunst im Bürgerhaus:

Kinder bis einschließlich 8 Jahren: mittwochs 18:00 - 18:30 Uhr

Kinder von 9 - 14 Jahren: Montag und Mittwoch 17:00 - 18:00 Uhr

Jugendliche ab 15 Jahren:

Montag und Mittwoch: 19:30 Uhr - 20:30 Uhr

Schachfreunde 1963 Althornbach

Jugendtraining: freitags 18:30 - 20:00 Uhr im DGH
Alle Kinder und Jugendlichen, die Freude am Schach haben oder das königliche Spiel erlernen wollen, sind herzlich zum Schnuppern eingeladen.

● Bechhofen

Kinderkreis Bechhofer Kirchenspatzen dienstags 17:00 - 18:00 Uhr im Gemeindesaal der Prot. Kirche

Trainingszeiten TuS Eintracht 1912 Bechhofen e.V.

- Zeiten und Orte können saisonbedingt abweichen. Bitte nehmen Sie daher bei Interesse mit den genannten Ansprechpartnern Kontakt auf! -

Fußball

A-Jugend (Jahrgang 2001-2002)

Ansprechpartner Sven Bernhard (0179/5439006)

Montag, 19:00-20:30, Sportplatz Bruchhof

Mittwoch, 19:00-20:30, Sportplatz Waldmohr

B-Jugend (Jahrgang 2003-2004)

Ansprechpartner Andreas Mohrbach (0177/8342472)

Montag, 19:00-20:30, Sportplatz Bruchhof

Mittwoch, 19:00-20:30, Sportplatz Waldmohr

C-Jugend (Jahrgang 2005-2006)

Ansprechpartner Andreas Mohrbach (0177/8342472)

Montag, 17:30-19:00, Sportplatz Bruchhof

Mittwoch, 17:30-19:00, Sportplatz Waldmohr

D-Jugend (Jahrgang 2007-2008)

Ansprechpartner Detlef Schwarz (0179/7499108)

Dienstag, 17:30-19:00, Sportplatz Waldmohr

Donnerstag, 17:30-19:00, Sportplatz Bechhofen

E-Jugend (Jahrgang 2009-2010)

Ansprechpartner Jens Bernhard (0151/70180577)

Mittwoch, 17:15-18:45, Sportplatz Bruchhof

Freitag, 17:15-18:45, Sportplatz Bechhofen

F-Jugend (Jahrgang 2011-2012)

Ansprechpartner Jens Bernhard (0151/70180577)

Mittwoch, 17:15-18:45, Sportplatz Bechhofen

Freitag, 17:15-18:45, Sportplatz Bruchhof

G-Jugend (Jahrgang 2013 und jünger)

Ansprechpartner Jens Bernhard (0151/70180577)

Mittwoch, 17:00-18:00, Sportplatz Bechhofen

Aktive

Ansprechpartner Kevin Brüll (0163/7075147)

Dienstag, 19:00-21:00, Sportplatz Bechhofen oder Lambsborn

Donnerstag, 19:00-21:00, Sportplatz Bechhofen oder Lambsborn

AH

Ansprechpartner Stefan Vogl (0176/15444542)

Dienstag, 20:00-22:00, Turnhalle Bechhofen

Gymnastik & Linedance

Ansprechpartnerin Nadja Hartmann (0172/5266216)

Linedance (Frauen und Männer)

Dienstag, 18:00-19:00, Dorfgemeinschaftshaus

Gymnastik (Frauen)

Mittwoch, 18:45-19:45, Turnhalle

Gymnastik (Kinder)

Zurzeit findet leider kein Kinderturnen statt, da wir auf der Suche nach einer Trainerin/ einem Trainer sind. Bei Interesse melden Sie sich bitte bei Nadja Hartmann (0172/5266216)!

Tennis

Jugend (8 bis 15 Jahre alt)

Ansprechpartner Sascha Multin (0151/56688849)

Sonntag, 13:00-16:00,

Turnhalle Bechhofen

Schützen

Ansprechpartner:

Ulli Ganzenberg (0176/57932234)

Dienstag, 19:00-21:00, Dorfgemeinschaftshaus

Freitag, 19:00-21:00, Dorfgemeinschaftshaus

Skate-Club Saarpfalz – Bechhofen

Vereinstraining auf der Rollsportanlage oder in der Turnhalle in Bechhofen:

Anfänger: montags, 17:00 - 18:30 Uhr, mittwochs, 16:00 - 17:30 Uhr

Wettkampfgruppe:

montags, 18:00 - 19:30 Uhr

Mittwochs bei gutem Wetter auf der Rollsportanlage 18:00 - 19:30 Uhr, bei schlechtem Wetter in der Turnhalle, donnerstags 17:30 - 19:00 Uhr freitags, 16:30 - 18:00 Uhr

JUZ – Bechhofen: Der **Jugendraum** ist ab sofort freitags von 15.00 Uhr bis ca. 20.00 Uhr für alle **12 – 15 - jährige geöffnet.**

Bei Interesse zur Öffnung des Jugendraumes für andere Altersgruppen bitte bei Hetzer Wolfgang, Hauptstr. 63, melden.

Jugendfeuerwehr Bechhofen:

Gruppenstunde der JF für Kinder und Jugendliche von 10-16 Jahre aus Bechhofen und gerne auch Nachbargemeinden: Samstag 11-13 Uhr (14-tägig, in geraden Kalenderwochen) im Feuerwehrgerätehaus Bechhofen. Jugendwartin: Dunja MATHIAS, Tel.: 0151/67631713

● Contwig

SV Palatia Contwig Trainingszeiten der Jugend/ Wintersaison Schulturnhalle IGS, Oberauerbacherstrasse:

Bambinis bis 6 Jahre: Dienstags von 16.00 bis 17.00 Uhr

F- und E- Jugend - 7 bis 10 Jahre: Donnerstags von 16.00 bis 17.00 Uhr

D- und C-Jugend - 11 bis 14 Jahre: Mittwochs von 19.00 bis 20.30 Uhr

B- und A - Jugend - 15 bis 18 Jahre: Freitags von 20.30 bis 22.00 Uhr

B- und A-Jugend trainieren Mittwochs in Absprache auch auf dem Sportplatz ab 19.00 Uhr
Infos auch unter Tel: 06332-5407

Sportschützenverein 1960 e.V. Contwig

Trainingszeiten Jugendliche: dienstags und freitags von 19:00 - 20:30 Uhr.

DLRG Ortsgruppe Contwig e.V.

Trainingszeiten freitags:

gerade KW Gruppe 1: 17,00 Uhr bis 17,45 Uhr

Gruppe 2: 17,45 Uhr bis 18,30 Uhr

ungerade KW Gruppe 1: 17,00 Uhr bis 18,00 Uhr

Gruppe 2: 18,00 Uhr bis 19,00 Uhr

Das Training findet im Lehrschwimmbekken des Hofenfelsgymnasiums Zweibrücken statt.

Weitere Infos unter

Tel. Nr. 06332/56355 nach 18,00 Uhr

VT Contwig e.V.

Trainingszeiten für Kinder - und Jugendliche Move your Body! (altersoffen), bei S. Stadler: montags 19:15-20:45 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

Turnen allgemein Mädchen + Jungen (3-6 Jahre),

mittwochs 16:30-17:30 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

(nähere Infos vor Ort: Jana Sefrin + Jacqueline Lohr)

Turnen allgemein Mädchen + Jungen (ab Grundschule),

mittwochs 17:30-18:30 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

(nähere Infos vor Ort: Jana Sefrin + Jacqueline Lohr)

Allgemeiner Kindersport (Turnen, Leichtathletik, Ballsport)

Mädchen + Jungen (3-6 Jahre), freitags 16:00-17:00 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

(nähere Infos vor Ort: Maike Sefrin + Sarah Wolf)

Allgemeiner Kindersport (Turnen, Leichtathletik, Ballsport)

Mädchen + Jungen (ab Grundschule), freitags 17:00-18:30 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

(nähere Infos vor Ort: Maike Sefrin + Sarah Wolf)

Turnen Leistungskader Mädchen,

bei J.Frank & S.Trefz: montags 17:00-19:00 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

donnerstags 17:00-19:00 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

freitags 16:15-18:30 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

(vorher m. J.Frank & S.Trefz in Verbindung setzen leistungsturnen@vtcontwig.de)

Eltern-Kind-Turnen (ab Lauffalter bis 3 Jahre),

donnerstags 16:00-17:00 Uhr, Turnhalle VT-Contwig

(vorher m. S.Reich in Verbindung setzen 0176-78989490)

Tischtennis (altersoffen)

Donnerstags 17:00-19:00 Uhr, Turnhalle VT-Contwig

(vorher bitte Rücksprache mit michael.semar@vtcontwig.de)

Volleyball (altersoffen) bei S. Bollmann

Donnerstags 20:30-22:00 Uhr, Schulturnhalle IGS-Contwig

Power Fitness (altersoffen) bei T. Sefrin:

donnerstags 19:00-20:30 Uhr,

im Sommer: Schulturnhalle IGS-Contwig

im Winter: bitte Rücksprache mit tanja.sefrin@vtcontwig.de

Faszial-Training, Body Jump, Dance and More (altersoffen), bei T. Sefrin:

montags 19:30-20:30 Uhr, Turnhalle VT-Contwig

Showtanz (altersoffen), bei T. Sefrin: montags 20:30-22:00 Uhr Turnhalle VT Contwig

Kontaktinformationen unter www.vtcontwig.de oder karin.reinshagen@vtcontwig.de

Tennisclub Contwig e. V.

Trainingszeiten für Kinder und Jugendliche

Montags und donnerstags 16.00-19.00 Uhr

Im Winter: Montags Schulturnhalle IGS, Contwig; Donnerstags Schulturnhalle GS Stambach

Im Sommer: Tennisplätze des TC Contwig am Freischwimmbad

Das Angebot gilt sowohl für Anfänger, als auch für Leistungsgruppen. Schnupperkinder sind willkommen.



Info: Edith Müller, Tel. 06332-50858 o. 0172-6956475, E-Mail: edith.mueller@ifb24.de

Jugendfeuerwehr Contwig:

Gruppenstunde der JF für Kinder und Jugendliche von 10-16 Jahre aus Contwig und Umgebung: 14-tägig freitags (in ungeraden Kalenderwochen) in der Feuerwehr Contwig. Jugendwart: Karsten Lahm, Tel.: 0163/9075095

Deutsches Rotes Kreuz Bereitschaft Contwig "Jugendrotkreuz"

Gruppenstunde des Jugendrotkreuz ab 6 Jahren: **Dienstags 17:30-19:00 Uhr** (außer in den Schulferien) im DRK Heim Schillerstraße 22 in den DRK Schulungsräume & Bereitschaftsräumen 66497 Contwig. Ziel des Jugendrotkreuzes ist es schon frühzeitig Kinder für die Erste-Hilfe-Idee zu begeistern und zu verdeutlichen, dass Verantwortung wichtig ist und obendrein auch Spaß macht. Es soll helfen Ängste abzubauen und praktische Erfahrungen zu vermitteln, die Kinder ermutigen und befähigen, im Notfall helfend tätig zu werden. Basis der Arbeit ist die meist wöchentlich stattfindende Gruppenstunde, in denen die Mitglieder lernen, gemeinsam Verantwortung zu übernehmen sowie selbstständig Veranstaltungen und Projekte zu planen und umzusetzen. Neben diesen wichtigsten Schlüsselkompetenzen, die auch im späteren Berufsleben hilfreich sind, entwickeln die Jugendrotkreuzler ihre Persönlichkeit durch gemeinsame Gruppenerlebnisse weiter. Ansprechpartnerin beim Jugendrotkreuz Contwig Frau Rebehn.

- Gruppenstunde
- Ausbildungsprojekte
- Ferienfreizeiten
- Bastelarbeiten
- Ausflüge
- Verantwortung übernehmen

Informationen erhalten Sie auch über das DRK Büro in Contwig Rufnummer 06332-568860

Taekwondo Devils e.V. Contwig:

Trainingszeiten für Kinder ab 7 Jahren unter www.tkd-devils-contwig.de oder bei Axel Conrad Tel.: 0174 - 829 36 29

Angelfreunde Contwig

An jedem 3. Sonntag im Monat treffen sich die Jungfischer im Vereinsheim zum theoretischen und praktischen Unterricht. Jugendwart Peter Leiner, Tel.-Nr. 0177/6659076

Waldjugend: Gruppenstunde samstags von 14:00 - 16:30 Uhr im Waldjugendheim. Horstleitung: Daniel Schumacher Tel.: 0173-6103474, Email: Daniel.schumacher96@web.de

Schützverein Stambach:

Trainingszeiten für Jugendliche: dienstags von 19 bis 20 Uhr

Jugendabteilung des Humoristischen Fasenachtsvereins Zweibrücken/Contwig e.V. Du hast Lust auf Garde- und/oder karnevalistischen Tanzsport?

Du willst Spaß in einer Gemeinschaft haben? Dann suchen wir dich!

HFZ Minis (3 bis 7 Jahre)

HFZ Jugendgarde (8 bis 11 Jahre)

HFZ Juniorengarde (12 bis 15 Jahre)

HFZ Funkengarde (ab 16 Jahre)

Die Trainingszeiten und weitere Informationen erhältst du unter: hfd-jugend@outlook.de

Wir freuen uns auf dich. Allee Hopp!

● Dellfeld

KV Dellfeld Jugend:

Interesse am Sportkegeln?

Dann bist du hier richtig!

Jugendtraining findet jeden Mittwoch von **16:30 bis 18:30 Uhr** auf unseren Kegelbahnen

im Bürgerhaus Dellfeld statt. Bis zu vier Wochen Probetraining zum Reinschnuppern, ganz ohne Verpflichtung. Falls Ihr Lust habt kommt doch einfach mal mittwochs vorbei wir freuen uns schon auf euch. Gerne stehen wir auch für eine erste Kontaktaufnahme mittwochs telefonisch unter 06336 / 839357 zur Verfügung.

Landfrauen:

Wer hat Lust auf Tanzen?

Unsere Tanzgruppe würde sich über Verstärkung freuen. Für Kinder und Jugendliche ab 5 Jahren findet unser Training jeden Montag in der Zeit von 17.00 Uhr bis 18.00 Uhr in der Schulturnhalle statt. Kommt einfach mal zum Schnuppern vorbei oder ruft mich an 0163 6005771 Fabienne Keßler. Wir freuen uns auf Euch

Jugendfeuerwehr Dellfeld:

Gruppenstunde der JF für Kinder und Jugendliche von 10-16 Jahre aus Dellfeld und Umgebung: 14-tägig montags von 18-20 Uhr (gerade Kalenderwochen) in der Feuerwehr Dellfeld (Mittelgasse 11). Jugendwart: Raphael Dufour, Tel.: 0176/34929234

● Großsteinhausen

Mutter und Kindkreis:

freitags um 15:30 Uhr im Kindergarten in Bottenbach

● Hornbach

Prot. Kirchengemeinde Hornbach-Brenschelbach u. Althornbach – Jugend – Termine und Veranstaltungen im Jugendheim in Hornbach

Rückfragen beim Prot. Pfarramt Hornbach, Tel: 06338/993040. Wir sind im Internet unter <http://www.evk-hornbach.de> zu finden, Email: pfarramt@evk-hornbach.de;

(alle anderen Termine unter Hornbach nachlesen) Cross-Over: Montag, 20.01.20 um 18:30 Uhr Konfirmandenunterricht: Dienstag, 21.01.20 um 17:00 Uhr

Teach-Us – Hausaufgabenbetreuung: Mittwoch, 22.01.20 um 16:00 Uhr

Präparandenunterricht: Mittwoch, 22.01.20 um 17:00 Uhr

Krabbelgruppe: Donnerstag, 16.01. und 23.01.20 um 9:00 Uhr

Offenes Jugendheim: Freitag, 17.01. und 24.01.20 um 19:00 Uhr

Turnverein 1878 Hornbach e.V.

Angebote für Kinder und Jugendliche

Geräteturnen für Schulkinder: Montag, 16:15 – 18:00 Uhr in der Schulturnhalle

Tanzmäuse ab 3 Jahren: Mittwoch, 16:45 – 17:30 Uhr in der Pirminiushalle

Kindertanzgruppe „Pir-Minis“ ab 6 Jahren: Mittwoch 17:30 - 18:15 in der Pirminiushalle.

Eltern-Kind Turnen/ Turnen für Kindergartenkinder: Dienstag 16:15 – 17:15 Uhr in der Schulturnhalle

Turnen für Grundschul Kinder: Dienstag 17:15 – 18:15 Uhr in der Schulturnhalle

Weitere Informationen unter www.tv-hornbach.de
Trainingszeiten der Jugendmannschaften des SV Hornbach:

Bambini: Mittwoch, 17:00 – 18:00 Uhr in Hornbach

E Jugend: mittwochs, 17:00 - 18:30 Uhr in Hornbach; freitags, 17:00-18:30 Uhr in Rimschweiler

Jugendfeuerwehr Hornbach:

Du bist zwischen 10 und 16 Jahren alt, suchst ein neues Hobby welches interessant und spannend ist und gleichzeitig auch Spaß macht? Hast Du Interesse, später mal in der aktiven Feuerwehr tätig zu sein und Menschen und Tieren in der Not zu helfen? Dann kannst Du Dich bei der Jugendfeuerwehr der Stadt Hornbach melden. Bei uns bist Du genau richtig. Wir

bieten über das ganze Jahr Spiele, Spaß und theoretische sowie praktische Ausbildung im Bereich der Feuerwehr an. Die Übungsabende der Jugendfeuerwehr Hornbach sind immer 14-tägig an einem Donnerstag von 18.00 Uhr bis 20.00 Uhr im Feuerwehrgerätehaus, Bahnhofstraße, Hornbach. Nähere Auskunft erteilt Dominik Schmidt, Jugendwart, unter folgender Telefonnummer: 0170/2640178.

● Käshofen

TTC Käshofen

Tischtennis für Schüler und Jugendliche: montags und donnerstags 17:30-19:30 Uhr Gymnastik (Schulkinder): mittwochs 17:30-18:30 Uhr (Kindergartenkinder): mittwochs 16:30-17:30 Uhr

● Kleinbundenbach

Reitverein „Bundenbacherhöhe“

Reitunterricht ab 6 Jahre Montag und Donnerstag 16:00 - 19:00 Uhr, für Anfänger und Fortgeschrittene, Ansprechpartner: Anja Hütter 06332-4090720, Handy: 0152/33675380

Voltigieren ab 6 Jahre Mittwoch und Freitag von 17 - 20 Uhr

Ansprechpartner: Michelle Kiefer 0176/30710894

Schnuppertraining ganz ohne Verpflichtung.

● Kleinsteinhausen

Musikverein „Schwarze Husaren“ e.V. Kleinsteinhausen

Proberaum: DGH in Kleinsteinhausen Jugendorchester jeden Freitag ab 18:00 Uhr bis 19:30 Uhr

Fortgeschrittene jeden Donnerstag von 19:30 - 21:30 Uhr

Jeden ersten Samstag im Monat findet eine Gesamtprobe (mit „Not-Verpflegung“) von 11:00 Uhr bis 14:00 Uhr im Übungsraum statt! Nähere Infos: Dirigent Herr Erich Gingrich, Tel. 06339-371

FC Kleinsteinhausen:

Turn- und Bewegungsstunde für Kinder von 3 - 6 Jahren: dienstags von 17:30 - 18:30 Uhr in der Mehrzweckhalle am DGH

Tanzkurs für Kinder von 8 - 14 Jahren: mittwochs 18:00 - 19:00 Uhr in der Mehrzweckhalle. (Einstieg ist jederzeit möglich)

● Wiesbach

SC „Mach mit - bleib fit“ e.V. Wiesbach

Mutter(Eitern)-Kind-Turnen: montags 16:00-17:00 Uhr

Kinderturnen (ab 6 Jahren): montags 17:00-18:00 Uhr

Hits für Kids (ab 9 Jahren): montags 18:00 - 19:00 Uhr.

Alle Kurse finden in der Schulturnhalle der Grundschule statt.

SV Wiesbach- Jugendabteilung

Die Jugendabteilung des **SV Wiesbach** sucht immer Verstärkungen für seine **Jugendmannschaften.**

Nähere Infos bei Jugendleiter Emil Mayer, Telefon: **0176/26746427**

Infos auch über www.svwiesbach.de

Änderungen bzw. weitere Freizeitangebote und Veranstaltungen der Vereine bitte an:

Kreisjugendpflegerin Jessica Junkes
Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land

Landauerstr. 18-20, 66482 Zweibrücken

Tel.: 06332/8062 220

Fax: 06332/8062 999

E-Mail: j.junkes@vgzwland.de

KURSE DER KREISVOLKSHOCHSCHULE SÜDWESTPFALZ

Volkshochschule Contwig

Hatha-Yoga

Die Volkshochschule bietet ab **Mittwoch, den 22. Januar 2020, von 19.30 bis 21.00 Uhr** einen Hatha-Yoga Kurs an 14 Abende in der Sporthalle der Grundschule Stambach, Felsackerstr. 9 an.

Beweglich und fit sein, gelassen und ruhig bleiben: Hatha Yoga bereitet den Weg zu diesem Ziel. Hatha Yoga verbessert die Beweglichkeit und kräftigt die Muskulatur, es vertieft die Atmung und stärkt das Nervensystem.

Die Teilnehmer lernen den Aufbau von Asanas (Körperhaltung) und Pranayama (Atemtechniken) verstehen. Abwechselnde An- und Entspannung kann zur inneren und äußeren Gelassenheit führen. Die psychosomatische Wechselwirkung zwischen Verarbeitung der Situation, Haltung und Atmung wird erklärt. Durch das Überdenken gewohnter Reaktionen lassen sich positive Veränderungen des Gesamtbefindens und im Alltagsverhalten erreichen.

Kursleiterin: Martina Fremgen

Kursgebühr für 14 x 90 Min. 91.- Euro

Anmeldung: Tel. 06332-5145, Email: vhs-contwig@online.de oder www.kvhs-swp.de



KULTUR Stadt Zweibrücken

Kurse der Jugendkunstschule Zweibrücken

Jahreskurs: Bildende Kunst

Zeichnung, Malerei, plastisches Gestalten, einfache Drucktechniken, Buchgestaltung, Wandgestaltung, Performance, Bühnenprojekt, Modellbau im öffentlichen Raum. Es werden im Rahmen des Kurses auch bedeutende Künstler vorgestellt und Ausstellungsbesuche unternommen. Die Kursteilnehmer können jederzeit in den laufenden Kurs einsteigen.

Termin: Freitag, 15.00 - 17.00 Uhr

Dauer: Kursbeginn 10.01.2020. Ende 18.12.2020. Der Kurs findet auch in den Schulferien statt.

Teilnehmer: In der Regel wird in zwei Gruppen gearbeitet, 6 - 10 Jahren und ab 11 Jahren.

Kursgebühr: monatlich 30,00 EURO, incl. Materialkosten

Leitung: Dr. Jürgen Ecker, Hengameh Rasti und weitere Dozenten

Kurs: Malwerkstatt - Vorschulkurs

Mit Kindern ab 5 Jahren wird gemalt, gedruckt und gestaltet. Fantasie und Neugier sind gefragt. Der Umgang mit Farben steht im Vordergrund. Es sollen auch experimentelle Materialerfahrungen gemacht werden.

Termine:

Vorschulkurs 1: Dienstag, 04.02., und 03.03., jeweils 15.00 - 17.00 Uhr

Vorschulkurs 2: Dienstag, 07.04., und 05.05., jeweils 15.00 - 17.00 Uhr

Vorschulkurs 3: Dienstag, 02.06., und 30.06., jeweils 15.00 - 17.00 Uhr

Vorschulkurs 4: Dienstag, 08.09. und 06.10., jeweils 15.00 - 17.00 Uhr

Vorschulkurs 5: Dienstag, 03.11. und 01.12., jeweils 15.00 - 17.00 Uhr

Teilnehmer: Vorschulkinder ab 5 Jahren

Kursgebühr: je Kurs (2 Kurstage) 22,00 EURO incl. Materialkosten

Leitung: Iris Weiß

Kurs: Aquarellmalerei

Kinder haben Freude am Vermischen der Farbtöne und am Spiel der Farben. Ihre Fantasie geht bei der Aquarellmalerei auf Reisen. Für Anfänger und Fortgeschrittene.

Termine: jeweils Mittwoch 15.00 - 17.00 Uhr

Aquarell 1: 05.02., 12.02., 26.02., 04.03., 11.03., 18.03.,

Aquarell 2: 08.04., 22.04., 29.04., 06.05., 13.05., 20.05.,

Aquarell 3: 03.06., 10.06., 17.06., 24.06., 01.07., 08.07.

Aquarell 4: 09.09., 16.09., 23.09., 30.09., 07.10., 14.10.,
Aquarell 5: 04.11., 11.11., 18.11., 25.11., 02.12., 09.12.,
Teilnehmer: Kinder, Jugendliche, junge Erwachsene
Kursgebühr: je Kurs 48,00 EURO, incl. Materialkosten
Leitung: Iris Weiß

Kurs: Töpfern, Figürliches in Wulsttechnik, Plattentechnik

In diesen Kursen lernen die Teilnehmer den Werkstoff Ton und dessen Eigenschaften kennen. Dann werden die vielfältigen Bearbeitungstechniken geübt und vertieft. Auf spielerischer Weise werden aus einfachen Tonklumpen fabelhafte Figuren und Objekte entstehen. Nach dem Trocknen werden die Kunstwerke von den Teilnehmern glasiert und anschließend gebrannt.

Termine:

Töpfern 1: **Grundtechniken und Projekte in Ton**
07.02., 14.02., 28.02., 13.03., Freitag,
15.00 - 17.00 Uhr

Töpfern 2: **Fantasievolle Gartenkeramik und Tiere**
24.04., 08.05., 15.05., 19.06., Freitag,
15.00 - 17.00 Uhr

Töpfern 3: **Menschen (Kopf) Tiere, Pflanzen, Strukturen**
21.08., 28.08., 04.09., 18.09., Freitag,
15.00 - 17.00 Uhr

Töpfern 4: **Alles für die Weihnachtszeit**
02.10., 09.10., 30.10., 13.11., Freitag,
15.00 - 17.00 Uhr

Teilnehmer: Kinder, Jugendliche, Eltern
Kursgebühr: je Kurs 55,00 EURO incl. Materialkosten
Leitung: Liane Rößler

Ferienkurs: Linolschnitt und Kaltnadelradierung

Die drei grundlegenden Druckverfahren sind der Hochdruck (z.B. Linolschnitt), der Tiefdruck und der Flachdruck (z.B. Siebdruck und Kaltnadelradierung). Der Tiefdruck unterscheidet sich vom Hochdruck dadurch, dass hier tiefer gelegte Rillen auf dem Druckstock mit Farbe gefüllt ein Motiv wiedergeben. Bei der Kaltnadelradierung können die Platten aus Aluminium oder Kunststoff bestehen. Beim Ritzen der Linien wird das Material zur Seite gedrückt und man erhält die charakteristischen Linienbilder der Kaltnadelradierung.

Linol+Radierung: Osterferien, 14.-17.04. jeweils 09.00 - 12.00 Uhr

Teilnehmer: Kinder, Jugendliche, junge Erwachsene

Kursgebühr: 65,00 EURO inkl. Materialkosten

Leitung: Ute Rinck

Ferienkurs: Blech-Treiben

Nach Vorlage oder eigener Idee werden wir kleine Wandbilder oder Objekte aus Blech oder Kupfer herstellen. Dabei lernen wir das Umgehen mit Meißel und Hammer. Bei Bedarf werden wir auch weich löten. Die gefertigten Bilder oder Objekte werden poliert. Es werden die Fähigkeiten des dekorativen Sehens und der eigenen Fantasie entwickelt.

Blech-Treiben 1: 14.04. - 17.04., jeweils 14.00 - 17.00 Uhr

Blech-Treiben 2: 20.07. - 23.07., jeweils 9.00 - 12.00 Uhr

Teilnehmer: Kinder ab 7 Jahre, Jugendliche, Eltern

Kursgebühr: je Kurs 60,00 EURO zzgl. Materialkosten

Leitung: Eugen Waßmann

Kurs: Filzen

Filzen ist eine Bezeichnung für den Vorgang, bei dem man warmes Seifenwasser auf kardierte Wolle gießt und diese zu einem Stoff, Kleidungsstück, Schmuckstück oder vielem mehr verarbeitet. Mitzubringen sind 3 große Handtücher.

Filzen 1: Dienstag, 14.04., 09.00 - 13.00 Uhr

Filzen 2: Freitag, 06.11., 14.00 - 18.00 Uhr

Ferienkurs Filzen: Dienstag, 21. - 23.07., 09.00 - 12.00 Uhr

Teilnehmer: Kinder, Jugendliche, Eltern

Kursgebühr: Kurs 1 und 2: 25,00 EURO zzgl. Materialkosten

Ferienkurs 45,00 EURO zzgl. Materialkosten

Leitung: Marina Beyer

Ort: im Atelier der Dozentin, Amerikastraße 15, 66482 Zweibrücken

Kurs: Drucktechnik ohne Presse

Druckexperimente mit Farbe, Frotage und Materialdrucke, Schablonen- und Leimdruck erstellen. Neue Ideen suchen, finden und ausprobieren.

Druck 1: jeweils Samstag, 21.03., 28.03., 13.00 - 17.00 Uhr

Druck 2: jeweils Samstag, 19.09., 26.09., 13.00 - 17.00 Uhr

Teilnehmer: Kinder und Jugendliche, Eltern
 Kursgebühr: je Kurs 40,00 EURO incl. Materialkosten
 Leitung: Martina Reith

Kurs: Mosaik

Mosaik ist eine schon sehr alte Technik der bildenden Kunst, bei der durch Zusammenfügen verschiedenfarbiger Steine oder Glasstücke Muster entstehen. Wir gestalten einen Untersetzer oder Tontopf.

Termin: Samstag, 02.05., 09.00 - 13.00 Uhr
 Teilnehmer: Kinder, Jugendliche, Eltern.
 Kursgebühr: 25,00 EURO zzgl. Materialkosten
 Dozentin: Marina Beyer
 Ort: im Atelier der Dozentin, Amerikastraße 15, 66482 Zweibrücken

Ferienkurs: Bildhauerei Sandstein und Ytong

In der kreativen Arbeit mit Sandstein und Ytong erwerben die Teilnehmer handwerkliches Können und ein Gefühl für Proportionen, Gewichtung und Formen.

Kurs 1: **Sandstein** Freitag, 11.07., 10.00 - 17.00 Uhr,
 Samstag 12.07., 09.00 - 14.00 Uhr
 Kurs 2: **Ytong** Freitag, 07.08., 10.00 - 17.00 Uhr,
 Samstag, 08.08., 09.00 - 14.00 Uhr
 Teilnehmer: Kinder, Jugendliche, Eltern
 Kursgebühr: je Kurs 54,00 EURO zzgl. Materialkosten
 Leitung: Raymond David
 Ort: im Atelier des Dozenten - Wattweilerstr. 58 A

Ferienkurs „Malen“ mit Tablet

Experimentieren mit Tabletgrafik - Tablets werden für den Kurs gestellt.

Termin: Freitag, 14.08., 15.00 - 17.00 Uhr
 Teilnehmer: Kinder, 6-8
 Kursgebühr: 11,00 EURO inkl. Materialkosten
 Leitung: Dr. Kurt Becker

Kurs: Seidenmalerei

Malen auf Seide, d.h. ein Bild zu gestalten auf edler Seide, welches du auch tragen kannst. In den 3 Tagen lernst ihr verschiedene Techniken der Seidenmalerei.

Termin: 12.-14.10., 09.00 - 12.00 Uhr
 Teilnehmer: Kinder, Jugendliche, Eltern
 Kursgebühr: 45,00 EURO zzgl. Materialkosten
 Dozentin: Marina Beyer
 Ort: im Atelier der Dozentin, Amerikastraße 15, 66482 Zweibrücken

Projektangebot: Für Kindergärten und Schulen

Wir kommen gerne mit einem Kurs oder Workshop in den Kindergarten oder in die Schule. Wir bieten viele Formen der Kunst an, unter anderem. Druckwerkstatt, Malerei und Plastisches Gestalten (Arbeit mit Ton oder Ytong).

Das Projekt kann auch in unseren Ateliers durchgeführt werden.

Dauer: 3 Stunden
 Kursgebühr: je Teilnehmer 12,00 EURO, zzgl. Materialkosten
 Mindestgebühr 90,00 EURO
 Mappenkurs: Angehenden Studenten, die ein gestalterisches Studium anstreben, bieten wir die Möglichkeit, professionell eine Bewerbungsmappe zu erstellen.
 Leitung: Dr. Jürgen Ecker

Comedy-Abend mit Ole Lehmann am Samstag, 25. Januar im Wintergarten der Festhalle Zweibrücken

Ole Lehmann präsentiert am Samstag, 25. Januar sein Programm „Homofröhlich“ im Wintergarten der Festhalle Zweibrücken. Ole fühlt sich oft als die letzte Gattung seiner Art: der fröhliche Mensch. In seinem neuen Programm macht er sich auf die Suche nach anderen fröhlichen Menschen und sucht Antworten zu so vielen Fragen: Warum haben so viele Menschen ihre unbeschwerte Art verloren? Wann sind die Worte „Danke“ und „Bitte“ verschwunden? Warum gibt es so wenige fröhliche Rap-Texte? Warum wird Ole als Homo beschimpft, wenn es doch nur der lateinische Ausdruck von „Mensch“ ist? Über all das und noch viel mehr philosophiert der preisgekürnte Stand-Up-Comedian aus Berlin auf seine ganz eigene, unbeschwerte Art. Der Comedy-Abend beginnt um 20.00 Uhr.

Es gibt Karten zu 15 Euro und 12 Euro, ermäßigt 12 Euro und 9 Euro beim Kultur- und Verkehrsamt Zweibrücken, Maxstraße 1, 66482 Zweibrücken, Telefon: 06332/871-451 und -471, E-Mail: tourist@zweibruecken.de sowie im Internet unter www.ticket-regional.de (mit Aufschlag).

Einladung zur kostenlosen Schauspielführung „Die Socken des Herrn Doktor Wirth“

Schauspielführung zur deutschen Demokratiebewegung am **Sonntag, 19.01.20** um 14:30 Uhr: Regina Wirth berichtet von den aufregenden Zeiten - als die Demokratiebewegung noch in den Kinderschuhen steckte und es noch wahre Helden gab. Dauer: 1 Stunde.

Treffpunkt ist im Stadtmuseum Zweibrücken in der Herzogstraße 9, der Eintritt in die Dauerausstellung des Stadtmuseums ist bei Besuch der Führung frei.

Die Teilnahme ist durch die Förderung der Siebenpfeiffer -Stiftung Homburg kostenlos.

Eine Voranmeldung ist nicht erforderlich.

Weitere Informationen gibt es beim Kultur- und Verkehrsamt Zweibrücken Tel. 06332/871 -451 oder -471.

AMTLICHER TEIL



VERBANDSGEMEINDE

www.vgzmland.de

Nachruf

Am 10. Dezember 2019 verstarb unsere frühere Mitarbeiterin

Frau Mary Welle

im Alter von 67 Jahren.

Frau Welle war vom 23.04.2001 bis zum 30.09.2015 bei der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land als Raumpflegerin im Grundschulgebäude Althornbach beschäftigt.

Sie war eine einsatzfreudige und hilfsbereite Mitarbeiterin, die sowohl bei ihren Vorgesetzten als auch bei den Kolleginnen und Kollegen beliebt und geschätzt war.

Wir werden Frau Welle in guter Erinnerung behalten.

Zweibrücken, im Januar 2020

Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land
 Jürgen Gundacker, Bürgermeister

Bekanntmachung einer Fundsache

Fundgegenstand: Handy
 Fundort: Bechhofen, Goethestraße
 Fundtag: 25.12.2019

Die Fundgegenstände können gegen Glaubhaftmachung der Eigentumsansprüche bei der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land, Zimmer 115, abgeholt werden.

Zweibrücken 08.01.2020
 Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land
 - Fundbüro -

Bekanntmachung einer Fundsache

Fundgegenstand: Geldbetrag
 Fundort: Contwig Freizeitgelände, Wiese am Weiher
 Fundtag: 30.12.2019

Der Fundgegenstand kann gegen Glaubhaftmachung der Eigentumsansprüche bei der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land, Zimmer 115, abgeholt werden.

Zweibrücken 08.01.2020
 Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land
 - Fundbüro -

Überörtliche Kassenprüfung bei der Verbandsgemeindekasse Zweibrücken-Land

Das Rechnungs- und Gemeindeprüfungsamt der Kreisverwaltung Südwestpfalz hat bei der Verbandsgemeindekasse Zweibrücken-Land am 03.09.2019 eine unvermutete überörtliche Kassenprüfung vorgenommen. Die Ergebnisse wurden in einem Prüfungsbericht zusammengefasst.

Der Verbandsgemeinderat Zweibrücken-Land wurde in seiner Sitzung am 18.11.2019 gem. § 33 Abs. 1 Gemeindeordnung (GemO) über die Ergebnisse unterrichtet. Der Prüfungsbericht liegt in der Zeit **vom 20.01.2020 bis zum 27.01.2020** bei der Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land, Landauer Str. 18, Zimmer 206, Zweibrücken zu jedermanns Einsichtnahme öffentlich aus.

Energietipp der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz

Wärmepumpen im Gebäudebestand sinnvoll?

Wärmepumpen erfreuen sich steigender Beliebtheit. Der Umwelt Wärme zu entziehen und mittels Druck auf Heiztemperatur zu bringen, scheint eine elegante Lösung, um mit wenig Strom viel heraus zu holen.

Da Tiefenbohrungen größere Teile eines Grundstücks betreffen können, werden solche Bohrungen selten bei Bestandsgebäuden durchgeführt, wo Gärten und Höfe bereits angelegt sind. Eine Alternative zu einer Erdwärmepumpe ist die Luft-Wärmepumpe. Sie ist jedoch weniger effizient, denn im Winter ist die Wärmequelle Luft viel kälter als das Erdreich. Deshalb kann die eine oder andere Luft-Wärmepumpe in einem kalten Winter statt ökologischer Wärme eine hohe Stromrechnung produzieren.

Eine Luftwärmepumpe sollte also nur bei Bestandsgebäuden in Erwägung gezogen werden, die bereits komplett energetisch saniert wurden. Auch sollten die Heizkörper so dimensioniert sein, dass sich das Haus mit einer sehr niedrigen Vorlauftemperatur beheizen lässt - ideal sind Flächenheizungen, etwa im Fußboden.

Schließlich muss auch berücksichtigt werden, dass Luft-Wärmepumpen erheblichen Lärm produzieren können. Ob sich eine Wärmepumpe für Ihr Haus eignet und zu allen anderen Fragen des Energiesparens berät der unabhängige Energieberater der Verbraucherzentrale nach Terminvereinbarung.

Der Energieberater hat am **Donnerstag, den 23. Januar von 13.30 - 18:00 Uhr** Sprechstunde in der Verbandsgemeindeverwaltung **Zweibrücken-Land**, Landauer Straße 18-20, Raum 1 im Nebengebäude. Die Beratungsgespräche sind kostenlos. Voranmeldung unter: 0 63 32/80 62-307.

Annahme von Grünschnitt gewerblicher Dienstleister geändert

Mit Beginn des Jahres 2020 wird für Grünabfälle gewerblicher Herkunft bei den Einrichtungen des Landkreises eine Gebühr in Höhe von 10,94 Euro/m³ erhoben. Grünabfälle privater Haushalte aus dem Landkreis Südwestpfalz können gewerbliche Dienstleister dort weiterhin kostenfrei anliefern, sofern sie für den Transport beauftragt sind. Zu diesem Zweck muss ein ordnungsgemäß ausgefüllter Begleitschein des privaten Abfallerzeugers vorgelegt werden. Ansonsten wird die kostenlose Annahme verweigert. Der Begleitschein kann auf der Homepage des Landkreises unter www.lkswp.de/gruenschnitt zum Ausfüllen heruntergeladen werden. Die gewerblichen Dienstleister können diese, wie auch die gewerblichen Grünabfälle, nur bei den Recyclinghöfen in Dahn-Reichenbach, Heltersberg und Lemberg zu den bekannten Öffnungszeiten anliefern.



ALTHORNBACH

Ortsbürgermeister Bernd Kipp

Tel. mobil 0160/98646476,
Sprechstunden: nach telefonischer Vereinbarung



BATTWEILER

Ortsbürgermeister Werner Veith

Tel. mobil 0160/96820456
E-Mail: werner_veith@gmx.de, Sprechst. n. tel. Vereinbarung

Bericht über die Sitzung des Ortsgemeinderates Battweiler

vom 10.12.2019

1. Forsteinrichtungswerk und Forstwirtschaftsplan 2020

Ein Forsteinrichtungswerk wurde nicht erstellt. Der Forstwirtschaftsplan für das Wirtschaftsjahr 2020 wurde vom Forstamt erstellt und dem Ortsgemeinderat zur Beratung und Beschlussfassung vorgelegt. Förster Jürgen Leis erläutert die einzelnen Positionen. Der Plan sieht Einnahmen in Höhe von 3.993,00 EUR und Ausgaben in Höhe von 3.975,00 EUR vor. Der Ortsgemeinderat stimmt dem im Entwurf vorliegenden Forstwirtschaftsplan 2020 zu.

2. Landeswettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ 2020

In den Jahren 2020 und 2021 findet der Wettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ jeweils auf Kreis-, Gebiets- und Landesebene statt. Die Erstplatzierten aus den beiden Landesentscheiden konkurrieren schließlich um eine Teilnahme am Bundesentscheid, welcher 2022 durchgeführt wird. Zur Beteiligung am Wettbewerb bedarf es der Zustimmung im Ortsgemeinderat.

Der Teilnahme am Wettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ 2020 wird zugestimmt.

3. Aufstellung eines Bebauungsplanes im Bereich „Sauerbirnbaum“

Ortsbürgermeister Werner Veith nimmt wegen Sonderinteresse an der Beratung und Entscheidung zu diesem Tageordnungspunkt nicht teil und begibt sich in den Zuhörerbereich. Den Vorsitz führt der 1. Ortsbeigeordnete Stefan Hlava.

Der Ortsgemeinderat Battweiler hat sich in den letzten Jahren wiederholt mit dem Thema „Ausweisung eines Baugebietes“ befasst. So wurde zuletzt eine öffentliche Abfrage gestartet, um Bauinteressenten aus der Bevölkerung gezielt anzusprechen.

Der Flächennutzungsplan der Verbandsgemeinde weist im Bereich der Gewanne „Am Sauerbirnbaum“ zukünftige Siedlungsflächen für Wohnbebauung aus. Die Fläche erstreckt sich oberhalb der Windhofstraße parallel zur bestehenden Bebauung und hat insgesamt eine Größe von ca. 2,3 ha.

Bereits vor ca. 15 Jahren hatte mit einem privaten Erschließungsträger Kontakt, um dort auf einer Teilfläche ein Baugebiet zu erschließen. Damals war angedacht, den Teilbereich von der Kreisstraße (Lindenstraße) bis zum Wirtschaftsweg, der etwa in der Mitte der Windhofstraße nach Norden abzweigt, in zwei Abschnitten mit acht bzw. 10 Baugrundstücken zu erschließen. Die Erschließung sollte an der Kreisstraße beginnen.

Das damalige Konzept könnte auch heute noch zugrunde gelegt werden. Die Ortsgemeinde könnte zunächst das Verfahren zur Aufstellung eines Bebauungsplanes einleiten. Anschließend könnte ein Planungsbüro beauftragt oder je nach Interessenlage von Bauinteressenten bzw. Grundstückseigentümern Verhandlungen mit potentiellen Erschließungsträgern geführt werden. Die Grundstückseigentümer sollten möglichst frühzeitig in die Planungen einbezogen werden. Sämtliche Grundstücke liegen in Privatbesitz.

Der östliche Teil der im Flächennutzungsplan dargestellten Baugebietsfläche erstreckt sich auf die Grundstücke Plan 2147, 2146, 2154, 2155 und 2155/6. Einzubeziehen wären auch die gemeindlichen Wegeflächen Plan-Nr. 2138 und 30/80 (Gehweg Lindenstraße). Insgesamt ergibt sich eine Baugebietsfläche von ca. 1,3 ha. Die Erschließung könnte je nach Bedarf insgesamt oder in zwei Abschnitten erfolgen.

Das Verfahren zur Aufstellung eines Bebauungsplanes wird mit dem Aufstellungsbeschluss gemäß § 2 Abs. 1 BauGB eingeleitet. Im Rahmen des Verfahrens sind etwaige öffentliche und private Belange zu prüfen und abzuwägen.

§ 13 b BauGB bietet befristet bis zum 31.12.2019 die Möglichkeit, Bebauungspläne für Wohnbaunutzungen im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB abzuwickeln, wenn sie eine zulässige Grundfläche nach § 13a Abs. 1 Satz 2 BauGB von weniger als 1,0 ha beinhalten. Diese Voraussetzungen treffen hier zu. Zwar liegt die Gesamtfläche des Baugebietes über dieser Grenze. Maßgebend ist jedoch nur die zulässige Grundfläche sämtlicher Baugrundstücke, die in aller Regel lediglich ca. 40 Prozent der Fläche eines Baugrundstückes ausmacht. Im beschleunigten Verfahren gelten die Vorschriften für das vereinfachte Verfahren gemäß § 13 Abs. 2 u. 3 BauGB entsprechend. Danach kann

- von der frühzeitigen Unterrichtung und Erörterung nach § 3 Abs. 1 und § 4 Abs. 1 BauGB abgesehen werden,
- der betroffenen Öffentlichkeit Gelegenheit zur Stellungnahme innerhalb angemessener Frist gegeben oder wahlweise die Auslegung nach § 3 Abs. 2 BauGB durchgeführt werden
- den berührten Behörden und sonstigen Trägern öffentlicher Belange Gelegenheit zur Stellungnahme innerhalb angemessener Frist gegeben oder wahlweise die Beteiligung nach § 4 Abs. 2 BauGB durchgeführt werden.

Im beschleunigten Verfahren wird von der Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB, von dem Umweltbericht gemäß § 2a BauGB, von der Angabe nach § 3 Abs. 2 Satz 2 BauGB, welche Arten umweltbezogener Informationen verfügbar sind, sowie von der zusammenfassenden Erklärung nach § 10 Abs. 4 BauGB abgesehen.

Außerdem kann ein Bebauungsplan, der von den Darstellungen des Flächennutzungsplanes abweicht, auch aufgestellt werden, bevor der FNP geändert oder ergänzt ist. Der Flächennutzungsplan ist im Wege der Berichtigung anzupassen.

Der Ortsgemeinderat beschließt die Aufstellung eines Bebauungsplanes für Wohnbauflächen im Bereich „Am Sauerbirnbaum“. Der voraussichtliche Geltungsbereich des Bebauungsplanes umfasst die Grundstücke Plan-Nrn. 2147, 2146, 2154, 2155 und 2155/6 sowie Teilfläche der gemeindlichen Wegeflächen Plan-Nr. 2138 und 30/80. Der Bebauungsplan trägt die Bezeichnung „Am Sauerbirnbaum“. Die Aufstellung erfolgt gemäß § 13 b BauGB im beschleunigten Verfahren.

4. Ausbau der Blumenstraße und Schulstraße

4.1 Auftragsvergabe Vermessung

4.2 Festlegung eines Flächenausgleichswertes

4.1 Auftragsvergabe Vermessung

Der Ausbau der Blumenstraße (Teilstück) und der Schulstraße ist mittlerweile abgeschlossen. Vor Beginn der Baumaßnahmen wurden mit den betroffenen Grundstückseigentümern Vereinbarungen über die Bereitschaft zur Veräußerung von für die Baumaßnahme benötigten Grundstücksflächen (sog. Grunderwerb) geschlossen. Um die Eigen-

tumsübertragungen zu vollziehen muss zuvor eine Straßenschlussvermessung durchgeführt werden.

Hierzu hat das Vermessungsbüro Littig, Pirmasens am 11.11.2019 ein Angebot über 13.743,83 € vorgelegt.

Die Ortsgemeinde stimmt der Auftragserteilung an das Büro Littig, Pirmasens auf der Grundlage des vorgelegten Angebots zu.

4.2 Festlegung eines Flächenausgleichswerts

Weiterhin obliegt es dem Ortsgemeinderat den Flächenausgleichswert für Grunderwerb bzw. Grundveräußerung zu beschließen. Seitens des Gutachterausschusses Westpfalz wird vorgeschlagen für die zu erwerbende oder zu veräußernde Verkehrsbelegfläche 32 % des angrenzenden Bodenrichtwerts als Flächenausgleichswert anzusetzen.

Für die in Rede stehenden Flächen an der Blumenstraße und Schulstraße ist ein Bodenrichtwert von 35 € festgesetzt. Seitens der Verwaltung wird daher vorgeschlagen den Flächenausgleichswert auf ca. 32 % von 35,00 € also 11,20 € pro Quadratmeter anzusetzen.

Der Ortsgemeinderat beschließt den Flächenausgleichswert auf 11,20 € festzusetzen.

5. Antrag der FDP-Fraktion „Stand und Beschleunigung der Rechnungsprüfung“

Die FDP-Fraktion hat mit Schreiben vom 11.11.2019 beantragt diesen Tagesordnungspunkt zu behandeln und darüber zu beschließen.

Zu diesem Antrag hat die Verbandsgemeindeverwaltung mit Schreiben vom 28.11.2019 den Ratsmitgliedern geantwortet. Eine Beschlussfassung hierzu erfolgt nicht.

6. Antrag der FDP-Fraktion auf „Bericht und Aussprache“ vom 11.11.2019

Mit Schreiben vom 11.11.2019 hat die FDP-Fraktion beantragt zu folgenden Punkten einen Bericht abzugeben bzw. eine Aussprache durchzuführen.

- Sachstand und geplante weitere Schritte zur Baulandausweisung in Battweiler

Die Angelegenheit hat sich durch die Behandlung des Tagesordnungspunktes 3 erledigt.

- Ausstehende Niederschriften über die letzten beiden Gemeinderatssitzungen

Herr Brügel von der Verbandsgemeindeverwaltung teilt mit, dass beide Niederschriften rechtzeitig erstellt waren aber den Ratsmitgliedern leider nicht zugeschickt wurden. Dies wurde mittlerweile nachgeholt.

- Ausschreibungen zum Dorfgemeinschaftshaus

Den Ratsmitgliedern sollen zukünftig bei Ausschreibungen, Auftragsvergaben und bei Abnahmen von Gewerken die Leistungsverzeichnisse vorher zur Verfügung gestellt werden.

- Traktorbeschaffung

Ortsbürgermeister Werner Veith teilt den Sachstand mit.

- Garagenanbau einschließlich Kosten

Über den Gargagenanbau und die Kosten soll im Bauausschuss und anschließend im Ortsgemeinderat beraten und entschieden werden. Für diese Maßnahme ist ein Antrag auf Zuschuss aus dem I-Stock zu stellen.

- Anstehende Grenzberichtigungen in der Blumenstraße

Die Angelegenheit hat sich durch die Behandlung des Tagesordnungspunktes 4 erledigt.

- Planungen zum Straßenausbau

Im Jahr 2020 werden keine wiederkehrenden Beiträge erhoben. In diesem Jahr wird das Bauprogramm für die nächsten 5 Jahre beschlossen. Zu klären ist noch, ob das Bauprogramm ab dem Jahr 2020 oder erst ab dem Jahr 2021 zu laufen beginnt.

- Planung einer Fotovoltaikanlage am Dorfgemeinschaftshaus

Diese Angelegenheit wird in der nächsten Sitzung des Ortsgemeinderates behandelt.

- Vorgabe des § 16 GemO zu Einwohnerversammlungen

Im laufenden Jahr soll eine Einwohnerversammlung stattfinden.

7. Abschluss einer Elementarversicherung

Die Versicherungskammer Bayern hat der Ortsgemeinde Battweiler ein Angebot für Elementarversicherungen verschiedener Gebäude unterbreitet. Eine Übersicht der jeweiligen Gebäude, der Versicherungssummen mit und ohne Selbstbehalt sowie die Versicherungsinformation liegt den Ratsmitgliedern vor.

Der Ortsgemeinderat beschließt, eine Elementarversicherung abzuschließen.

Nichtöffentlich

8. Grundstücksangelegenheiten

Der Ortsgemeinderat berät über eine Grundstücksveräußerung.

9. Restschuldbefreiung; Information

Der Ortsgemeinderat wird über eine Restschuldbefreiung informiert.

10. Bauangelegenheit; Regressansprüche

Der Ortsgemeinderat berät und entscheidet über Regressansprüche.



BECHHOFEN

Ortsbürgermeister Paul Sefrin

Sprechstunden: mittwochs von 18.00 - 19.00 Uhr

Dorfgemeinschaftshaus, Tel. 06372/5090073

Tel. privat 06372/6289793

Ortsbürgermeister nicht im Dienst

Ortsbürgermeister Paul Sefrin ist in der Zeit vom **13.01.2020 bis einschl. 19.01.2020** nicht im Dienst.

Die Vertretung übernimmt der 2. Ortsbeigeordnete, Herr Achim Scherer.

Bekanntmachung einer Fundsache

Fundgegenstand: Handy
Fundort: Bechhofen, Goethestraße
Fundtag: 25.12.2019

Der Fundgegenstand kann gegen Glaubhaftmachung der Eigentumsansprüche bei der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land, Zimmer 115, abgeholt werden.

Zweibrücken, 06.01.2020
Verbandsgemeindeverwaltung
Zweibrücken-Land
- Fundbüro -

Leitbild und Tätigkeitsfeld der Seniorenbeauftragten

Präambel

Die Gemeinde Bechhofen tritt ein für eine Partnerschaft der Generationen, damit junge und ältere Menschen gleichermaßen voneinander lernen können. Alt und Jung sollen sich in unserem Dorf wohlfühlen. Das Zusammenleben mehrerer Generationen bietet Chancen für alle. Aus diesem Grund unterstützt die Gemeinde alle Angebote, die das Miteinander der Generationen fördern. Bechhofen soll auch für ältere Mitbürger lebenswert sein. Die Ernennung einer Seniorenbeauftragten kann dazu beitragen.

Selbständigkeit und somit ein längeres Verbleiben im vertrauten Wohnumfeld erhöhen nachweislich die persönliche Lebensqualität im Alter. Ziel ist es, diese möglichst lange zu erhalten. Besonders wichtig ist dabei die Beteiligung der Senioren und Seniorinnen an der Entwicklung, Planung und Durchführung von auf sie bezogenen Diensten vor Ort.

Der Seniorenbeauftragten kommt damit eine wichtige Rolle in der Beratung über Möglichkeiten zur Betätigung und Gestaltung für Senioren in der Gemeinde zu, aber auch in der Vermittlung von Hilfestellung für Hilfsbedürftige.

Die Seniorenbeauftragte in der Gemeinde Bechhofen

Die Seniorenbeauftragte nimmt die besonderen Belange der älteren Mitbürgerinnen und Mitbürger in der Gemeinde wahr. Sie ist als Bindeglied zwischen den Seniorinnen und Senioren untereinander sowie zwischen diesen und dem Gemeinderat und der Verbandsgemeinde gedacht. Alle Seniorinnen und Senioren können sich mit ihren Anliegen direkt an die Seniorenbeauftragte wenden.

Die Seniorenbeauftragte koordiniert die bereits vorhandenen Angebote und veranstaltet regelmäßige Treffen und Informationsveranstaltungen, die zur gesellschaftlichen Einbindung der älteren Bürgerinnen und Bürger in der Gemeinde beitragen. Auch generationsübergreifende Angebote werden von ihr unterstützt.

Um die Wünsche und Ideen der älteren Bürger und Bürgerinnen zu erfassen, ist eine Bedarfsanalyse zu erstellen.

Die Seniorenbeauftragte wahrt in ihrer Arbeit politische und weltanschauliche Neutralität. Sie geht verantwortungsvoll mit den ihr anvertrauten persönlichen Informationen um und hält sich an die Vorgaben des Datenschutzes. Sie ist weisungsgebunden.

In Zusammenarbeit mit den bereits vorhandenen kommunalen und freien Trägern der Senioren- und Altenhilfe trägt sie zu einer Vernetzung bei.

Die Seniorenbeauftragte erstellt jährlich und nach Bedarf einen Tätigkeitsbericht für den Gemeinderat.

Aufgaben der Seniorenbeauftragten können sein

- Entwicklung einer Infobroschüre speziell für die Gemeinde Bechhofen mit Ansprechpartnern und Veranstaltungsterminen für Ältere
- Mitwirkung bei Planungen und Maßnahmen, die besonders die älteren Menschen betreffen
- Zusammenarbeit mit dem „Kümmerer“ der Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land und der Leitstelle „Älter werden“ des Landkreises Südwestpfalz
- Entwicklung, Organisation und Durchführung von Ideen und Projekten für eine zukunftsfähige Seniorenarbeit vor Ort
- Unterstützung von Selbsthilfegruppen, zum Beispiel für pflegende Angehörige

- Regelmäßige Treffen zum geselligen Miteinander und zu altersspezifischen Themen (Infoveranstaltungen)
- Mobilität Älterer erhalten und fördern

Einladung zum wöchentlichen Treffen

Die Seniorenbeauftragte, Frau Christiane Burghard, lädt zu ihrem wöchentlichen Seniorentreff donnerstags im Jugendraum am Dorfplatz recht herzlich ein. Das erste Treffen findet am **Donnerstag, den 23. Januar 2020, 15:00 Uhr**, statt. Anregungen und Wünsche können gerne mitgebracht werden.

Paul Sefrin, Ortsbürgermeister

Öffentliche Bekanntmachung

Dienstleistungszentrum 67655 Kaiserslautern,
Ländlicher Raum 06.12.2019
DLR Westpfalz Fischerstraße 12
Abteilung Landentwicklung und Telefon: 0631-36740
Ländliche Bodenordnung Telefax: 0631-3674255
Vereinfachtes Flurbereinigungs- Internet: www.dlr.rlp.de
verfahren Lambsborn (Ort)
Aktenzeichen: 21829-HA11.5.

Schlussfeststellung des Vereinfachten Flurbereinigungsverfahrens Lambsborn (Ort) gemäß § 149 Flurbereinigungsgesetz (FlurbG)

I. Feststellung des Abschlusses des Vereinfachten Flurbereinigungsverfahrens Lambsborn (Ort)

Die Flurbereinigungsbehörde schließt hiermit das Vereinfachte Flurbereinigungsverfahren Lambsborn (Ort) durch folgende Feststellung ab:

1. Die Ausführung nach dem Flurbereinigungsplan ist bewirkt.
2. Den Beteiligten stehen keine Ansprüche mehr zu, die im Vereinfachten Flurbereinigungsverfahren hätten berücksichtigt werden müssen.
3. Die Aufgaben der Teilnehmergeinschaft sind abgeschlossen.

II. Hinweise

Mit der Zustellung der unanfechtbaren Schlussfeststellung an die Teilnehmergeinschaft ist das Vereinfachte Flurbereinigungsverfahren beendet.

Gründe

Die Voraussetzungen für die Schlussfeststellung nach § 149 Flurbereinigungsgesetz (FlurbG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 16.03.1976 (BGBl. I Seite 546), zuletzt geändert durch Artikel 17 des Gesetzes vom 19.12.2008 (BGBl. I Seite 2794) liegen vor.

Die Ausführung des Flurbereinigungsplanes ist in tatsächlicher und rechtlicher Hinsicht bewirkt. Insbesondere sind alle Anträge, Widersprüche und Klagen der Beteiligten erledigt.

Das Grundbuch wurde nach den Ergebnissen der Bodenordnung berichtigt. Die Unterlagen für die Berichtigung des Grundbuches wurden den zuständigen Grundbuchämtern und die Daten zur Berichtigung des amtlichen Liegenschaftskatasters wurden der Vermessungs- und Katasterverwaltung übersandt.

Die neu geschaffenen gemeinschaftlichen und öffentlichen Anlagen sind erstellt und dem jeweils Unterhaltungspflichtigen in die Unterhaltung übergeben worden.

Aufgaben, die die Teilnehmergeinschaft noch zu erfüllen hätte, sind nicht bekannt.

Die Kasse der Teilnehmergeinschaft wurde am 13.08.2019 ordnungsgemäß abgeschlossen. Der verbleibende Restkassenbestand wird nach Unanfechtbarkeit der Schlussfeststellung der Ortsgemeinde Lambsborn insbesondere zur Unterhaltung der neu geschaffenen gemeinschaftlichen landespflegerischen Anlagen, sowie der übrigen neu geschaffenen gemeinschaftlichen Anlagen zweckgebunden übergeben und die Kasse aufgelöst. Der Vorstand der Teilnehmergeinschaft hat dieser Regelung zugestimmt.

Mit der Unanfechtbarkeit der Schlussfeststellung ist das Vereinfachte Flurbereinigungsverfahren beendet und die Teilnehmergeinschaft erloschen.

Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Feststellung kann innerhalb eines Monats mit dem 1. Tag der Bekanntmachung Widerspruch erhoben werden.

Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift beim

**Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Westpfalz,
Fischerstraße 12, 67655 Kaiserslautern**

oder

Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Westpfalz, Neumühle 8, 67728 Münchweiler/Alsenz

oder wahlweise bei der

**Aufsichts- und Dienstleistungsdirektion (ADD),
- Obere Flurbereinigungsbehörde -
Willy-Brandt-Platz 3, 54290 Trier**

einzulegen.

Bei schriftlicher Einlegung des Widerspruchs ist die Widerspruchsfrist nur gewahrt, wenn der Widerspruch noch vor dem Ablauf der Frist bei einer der oben genannten Behörden eingegangen ist.

Die Schriftform kann durch die elektronische Form ersetzt werden. In diesem Fall ist das elektronische Dokument mit einer qualifizierten elektronischen Signatur nach der Verordnung (EU) Nr. 910/2014 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 23. Juli 2014 über elektronische Identifizierung und Vertrauensdienste für elektronische Transaktionen im Binnenmarkt und zur Aufhebung der Richtlinie 1999/93/EG (ABl. L 257 vom 28.8.2014, S. 73) in der jeweils geltenden Fassung zu versehen.

Bei der Erhebung des Widerspruchs durch elektronische Form bei dem **DLR** sind besondere technische Rahmenbedingungen zu beachten, die im Internet auf der Seite www.dlr.rlp.de unter [service/Elektronische Kommunikation](http://service/Elektronische-Kommunikation) ausgeführt sind.

Bei der Erhebung des Widerspruchs durch elektronische Form bei der **ADD** sind besondere technische Rahmenbedingungen zu beachten, die im Internet auf der Seite www.add.rlp.de/de/service/Elektronische-Kommunikation/ ausgeführt sind.

Im Auftrag
Willi Junk



CONTWIG

Ortsbürgermeister Karl-Heinz Bärmann

Tel. Rathaus 06332/5701, privat 06332/50895
Sprechstunden: dienstags 18.00 - 19.00 Uhr und freitags 14.30 - 16.00 Uhr

Bekanntmachung einer Fundsache

Fundgegenstand: Geldbetrag
Fundort: Contwig Freizeitgelände, Wiese am Weiher
Fundtag: 30.12.2019

Der Fundgegenstand kann gegen Glaubhaftmachung der Eigentumsansprüche bei der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land, Zimmer 115, abgeholt werden.

Zweibrücken 08.01.2020
Verbandsgemeindeverwaltung
Zweibrücken-Land
- Fundbüro -



DELLFELD

Ortsbürgermeisterin Doris Schindler

Tel. privat 06336/1395, Tel. Bürgerhaus 06336/6101
Sprechstunde: nach Vereinbarung



DIETRICHINGEN

Ortsbürgermeisterin Ulrike Vogelgesang

Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung
Tel. 06338/9946007

Sitzung des Ortsgemeinderates Dietrichingen

Bekanntmachung

Am **Dienstag, den 21.01.2020**, findet um 20.00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus in Dietrichingen eine Sitzung des Ortsgemeinderates statt.

Alle Bürger sind eingeladen am öffentlichen Teil der Sitzung teilzunehmen.

Folgende Punkte stehen zur Beratung und Beschlussfassung:

1. Forstwirtschaftsplan 2020
2. Landeswettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ 2020

Nichtöffentlich

3. Ehrungen

Dietrichingen, 13.01.2020
gez. Vogelgesang, Ortsbürgermeisterin

Reklamationen wegen Nichtzustellung des Amtsblattes nimmt der Verlag entgegen unter folgenden Nummern:

06502/9147-800

Die neue E-Mail-Adresse für Reklamationen ist:
vertrieb@wittich-foehren.de



GROSSBUNDENBACH

Ortsbürgermeister Dieter Glahn

Tel. 06337/6778, mobil 0172/6426772
E-Mail: dieter-glahn@t-online.de
www.grossbundenbach.de



HORNBACH

Stadtbürgermeister Reinhold Hohn

Tel. 06338/92110, Sprechstunden Mo. bis Fr.
08.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 17.00 Uhr
n. tel. Absprache • www.klosterstadt-hornbach.de



GROSSSTEINHAUSEN

Ortsbürgermeister Volker Schmitt

Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung
Tel. 06339/7327, E-Mail: Schmitt.Volker@gmx.de
www.Grosssteinhausen.de

Bekanntmachung der Stadt Hornbach über die öffentliche Auslegung des Entwurfs des Bebauungsplanes „Mühlacker, 2. Änderung“ gemäß § 3 Abs. 2 BauGB

Der Stadtrat Hornbach hat die 2. Änderung des Bebauungsplanes „Mühlacker“ in der Fassung der 1. Änderung beschlossen. In der Sitzung am 13.12.2019 hat der Stadtrat jetzt dem Entwurf des Bebauungsplanes „Mühlacker, 2. Änderung“ zugestimmt und diesen für die öffentliche Auslegung bestimmt. Ziel und Zweck der Planung ist der Wegfall bisheriger bauordnungsrechtlicher Vorschriften zur Dachgestaltung für das gesamte Baugebiet.

Die Änderung erstreckt sich auf den gesamten Geltungsbereich des Bebauungsplanes Mühlacker, 1. Änderung. Der voraussichtliche Geltungsbereich der Änderung ist auf der als Anlage beigefügten Lage-skizze dargestellt.

Der Entwurf des Bebauungsplanes Mühlacker, 2. Änderung einschließlich Begründung sowie den nach Einschätzung der Ortsgemeinde wesentlichen, bereits vorliegenden umweltbezogenen Stellungnahmen liegt in der Zeit vom

24.01.2020 bis einschließlich 24.02.2020

bei der Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land, Landauer Straße 18-20, 66482 Zweibrücken, Bauabteilung, Zimmer 309, zu jedermanns Einsicht öffentlich aus. Die Einsichtnahme ist während der allgemeinen Dienststunden wie folgt möglich:

Montag, Mittwoch von 08:00 bis 12:00 Uhr und 13:30 bis 16:00 Uhr
Dienstag von 07:30 bis 12:00 Uhr, und 13:30 bis 15:00 Uhr
Donnerstag von 08:00 bis 12:00 Uhr und 13:30 bis 18:00 Uhr
Freitag von 08:00 bis 12:30 Uhr

Während der vorbezeichneten Auslegungsfrist können gemäß § 3 Abs. 2 BauGB Stellungnahmen bei der Auslegungsstelle abgegeben werden. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben. Ein Antrag nach § 47 der Verwaltungsgerichtsordnung (VwGO) ist unzulässig, soweit mit ihm Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können. Die öffentlich ausliegenden Unterlagen werden gemäß § 4 a Abs. 4 BauGB wie folgt im Internet eingestellt und zugänglich gemacht:

- Zentrales Internetportal des Landes Rheinland-Pfalz
- Geoportal Rheinland-Pfalz unter www.geoportal.rlp.de
- Homepage der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land unter www.vgzwland.de
- Pfad: > Rathaus/Verwaltung > Bürgerdienste/Bürgerservice > Bauen und Wohnen > Bauleitplanverfahren

Wesentliche umweltbezogene Stellungnahmen liegen nicht vor. Zum Entwurf des Bebauungsplanes „Mühlacker, 2. Änderung“ sind derzeit folgende Arten umweltbezogener Informationen gemäß § 3 Abs. 2 Satz 2 BauGB verfügbar:

Landschaftsplanung der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land als Beitrag zum Flächennutzungsplan 2006 der Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land, aufgestellt durch das Büro BUL, Pirmasens

Zweibrücken, den 13.01.2020
Verbandsgemeindeverwaltung Zweibrücken-Land
gez. Jürgen Gundacker, Bürgermeister

Ortsgemeinde Großsteinhausen



Großsteinhausen - UNSER DORF HAT ZUKUNFT !

2018: Sieger auf Kreis- und Gebietsebene,
Gold beim Landesentscheid, Sonderpreis für Innenentwicklung



Gemeinsam kann man Einiges bewegen, auch Du! Lass uns die Zukunft mitgestalten - es ist unsere!

Einladung

Die Ortsgemeinde Großsteinhausen gibt sich die Ehre.

Am 17.01.2020, laden wir zu unserem Neujahrsempfang ein.

Lassen Sie uns an diesem Abend auf das vergangene Jahr zurück blicken und einen Ausblick auf das neue Jahr 2020 wagen.

Ich darf die Bürgerinnen und Bürger unserer Ortsgemeinde, zu dieser Veranstaltung ganz herzlich einladen.

Die Veranstaltung beginnt um 19:30 Uhr,
im Evangelischen Gemeindehaus,
Hauptstraße 30a

Wir würden uns sehr freuen, Sie an diesem Tag bei uns begrüßen zu dürfen.

Im Namen Der Ortsgemeinde und des Ortsgemeinderates

Volker Schmitt

Kann-Kinder für das Schuljahr 2020/2021 an der Grundschule Vinningen anmelden

Kinder, die nach dem 31.08.2020 das sechste Lebensjahr vollenden werden und die für den Schulbesuch erforderliche geistige und körperliche Reife besitzen, können zur Einschulung im Schuljahr 2020/2021 an der Konrad-Adenauer-Schule Vinningen angemeldet werden. Die Entscheidung trifft die Schulleiterin im Benehmen mit dem Schularzt. Daher muss das anzumeldende Kind zum Termin mitkommen. Die Geburtsurkunde des Kindes, das Familienstammbuch oder der Aufnahmebescheid/Registrierschein und eine Bestätigung des Kindergartens über den Kindergartenbesuch sollen beim Termin vorgelegt werden. Anmeldetermin ist **Mittwoch, der 05.02.2020 von 13:30 bis 15:30 Uhr** im Raum 97, Büro der Primarstufenleiterin, an der Grundschule in Vinningen.

Herausgeber: LINUS WITTICH Medien KG
Druck: Druckhaus WITTICH KG
Verlag: LINUS WITTICH Medien KG
Anschrift: 54343 Föhren, Europa-Allee 2 (Industriepark Region Trier, IRT)

Verantwortlich:
amtlicher Teil: Jürgen Gundacker, Bürgermeister
redaktioneller Teil: Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land
66482 Zweibrücken, Landauer Str. 18-20
Melina Franklin, Produktionsleiterin

Reklamationen Vertrieb: Tel. 06502 9147-800, E-Mail: vertrieb@wittich-foehren.de

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

Erscheinungsweise: wöchentlich
Zustellung: Kostenlose Zustellung an alle Haushalte, Einzelbezug über den Verlag



Anlage:
Lageskizze



kommen. Die Geburtsurkunde des Kindes, das Familienstammbuch oder der Aufnahmebescheid/Registrierschein und eine Bestätigung des Kindergartens über den Kindergartenbesuch sollen beim Termin vorgelegt werden. Anmeldetermin ist **Mittwoch, der 05.02.2020 von 13:30 bis 15:30 Uhr** im Raum 97, Büro der Primarstufenleiterin, an der Grundschule in Vinningen.



MAUSCHBACH

Ortsbürgermeister Bernhard Krippleben
Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung
Tel. 06338/1607, mobil: 0170/8111395



RIEDELBERG

Ortsbürgermeister Christian Schwarz
Sprechstunde Mo. 19.00 - 19.30 Uhr Dorfgemeinschaftshaus
Tel. 06339/4090010, Mail: obm@riedelberg.de



ROSENKOPF

Ortsbürgermeister Christian Plagemann
Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung
Tel. mobil: 0178/3325329

Öffentliche Bekanntmachung

Dienstleistungszentrum	67655 Kaiserslautern,
Ländlicher Raum	06.12.2019
DLR Westpfalz	Fischerstraße 12
Abteilung Landentwicklung und	Telefon: 0631-36740
Ländliche Bodenordnung	Telefax: 0631-3674255
Vereinfachtes Flurbereinigungs-	Internet: www.dlr.rlp.de
verfahren Lambsborn (Ort)	
Aktenzeichen: 21829-HA11.5.	

Schlussfeststellung des Vereinfachten Flurbereinigungsverfahrens Lambsborn (Ort) gemäß § 149 Flurbereinigungsgesetz (FlurbG)

I. Feststellung des Abschlusses des Vereinfachten Flurbereinigungsverfahrens Lambsborn (Ort)
Die Flurbereinigungsbehörde schließt hiermit das Vereinfachte Flurbereinigungsverfahren Lambsborn (Ort) durch folgende Feststellung ab:

1. Die Ausführung nach dem Flurbereinigungsplan ist bewirkt.
2. Den Beteiligten stehen keine Ansprüche mehr zu, die im Vereinfachten Flurbereinigungsverfahren hätten berücksichtigt werden müssen.
3. Die Aufgaben der Teilnehmergeinschaft sind abgeschlossen.

II. Hinweise
Mit der Zustellung der unanfechtbaren Schlussfeststellung an die Teilnehmergeinschaft ist das Vereinfachte Flurbereinigungsverfahren beendet.

Gründe
Die Voraussetzungen für die Schlussfeststellung nach § 149 Flurbereinigungsgesetz (FlurbG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 16.03.1976 (BGBl. I Seite 546), zuletzt geändert durch Artikel 17 des Gesetzes vom 19.12.2008 (BGBl. I Seite 2794) liegen vor.

Die Ausführung des Flurbereinigungsplanes ist in tatsächlicher und rechtlicher Hinsicht bewirkt. Insbesondere sind alle Anträge, Widersprüche und Klagen der Beteiligten erledigt.

Das Grundbuch wurde nach den Ergebnissen der Bodenordnung berichtigt. Die Unterlagen für die Berichtigung des Grundbuches wurden den zuständigen Grundbuchämtern und die Daten zur Berichtigung des amtlichen Liegenschaftskatasters wurden der Vermessungs- und Katasterverwaltung übersandt.

Die neu geschaffenen gemeinschaftlichen und öffentlichen Anlagen sind erstellt und dem jeweils Unterhaltungspflichtigen in die Unterhaltung übergeben worden.

Aufgaben, die die Teilnehmergeinschaft noch zu erfüllen hätte, sind nicht bekannt.

Die Kasse der Teilnehmergeinschaft wurde am 13.08.2019 ordnungsgemäß abgeschlossen. Der verbleibende Restkassenbestand wird nach Unanfechtbarkeit der Schlussfeststellung der Ortsgemeinde Lambsborn insbesondere zur Unterhaltung der neu geschaffenen gemeinschaftlichen landespflegerischen Anlagen, sowie der übrigen neu geschaffenen gemeinschaftlichen Anlagen zweckgebunden übergeben und die Kasse aufgelöst. Der Vorstand der Teilnehmergeinschaft hat dieser Regelung zugestimmt.



KÄSHOFEN

Ortsbürgermeister Egon Gilbert
Tel. 06337/1873, Mobil 0177/8089802
Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung



KLEINBUNDENBACH

Ortsbürgermeister Manfred Gerlinger
Tel. 06337/6278
Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung



KLEINSTEINHAUSEN

Ortsbürgermeisterin Martina Wagner
Tel. 06339/1373, E-Mail: wo-ma-wagner@t-online.de
Bürgersprechstunde nach telefonischer Vereinbarung

Nachbarschaftshilfe

Nachbarschaftshilfe 0176-29811120;
montags in der Zeit von 17.00 bis 18.00 Uhr telefonische Vermittlung von ehrenamtlicher Hilfe

Kann-Kinder für das Schuljahr 2020/2021 an der Grundschule Vinningen anmelden

Kinder, die nach dem 31.08.2020 das sechste Lebensjahr vollenden werden und die für den Schulbesuch erforderliche geistige und körperliche Reife besitzen, können zur Einschulung im Schuljahr 2020/2021 an der Konrad-Adenauer-Schule Vinningen angemeldet werden. Die Entscheidung trifft die Schulleiterin im Benehmen mit dem Schularzt. Daher muss das anzumeldende Kind zum Termin mit-

Mit der Unanfechtbarkeit der Schlussfeststellung ist das Vereinfachte Flurbereinigungsverfahren beendet und die Teilnehmergemeinschaft erloschen.

Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Feststellung kann innerhalb eines Monats mit dem 1. Tag der Bekanntmachung Widerspruch erhoben werden.

Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift beim
**Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Westpfalz,
Fischerstraße 12, 67655 Kaiserslautern**

oder

**Dienstleistungszentrum Ländlicher Raum DLR Westpfalz, Neu-
mühle 8, 67728 Münchweiler/Alsenz**

oder wahlweise bei der

**Aufsichts- und Dienstleistungsdirektion (ADD),
- Obere Flurbereinigungsbehörde -
Willy-Brandt-Platz 3, 54290 Trier**

einzu legen.

Bei schriftlicher Einlegung des Widerspruches ist die Widerspruchsfrist nur gewahrt, wenn der Widerspruch noch vor dem Ablauf der Frist bei einer der oben genannten Behörden eingegangen ist.

Die Schriftform kann durch die elektronische Form ersetzt werden. In diesem Fall ist das elektronische Dokument mit einer qualifizierten elektronischen Signatur nach der Verordnung (EU) Nr. 910/2014 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 23. Juli 2014 über elektronische Identifizierung und Vertrauensdienste für elektronische Transaktionen im Binnenmarkt und zur Aufhebung der Richtlinie 1999/93/EG (ABl. L 257 vom 28.8.2014, S. 73) in der jeweils geltenden Fassung zu versehen.

Bei der Erhebung des Widerspruches durch elektronische Form bei dem **DLR** sind besondere technische Rahmenbedingungen zu beachten, die im Internet auf der Seite www.dlr.rlp.de unter service/Elektronische Kommunikation ausgeführt sind.

Bei der Erhebung des Widerspruches durch elektronische Form bei der **ADD** sind besondere technische Rahmenbedingungen zu beachten, die im Internet auf der Seite www.add.rlp.de/de/service/Elektronische-Kommunikation/ ausgeführt sind.

Im Auftrag
Willi Junk



WALSHAUSEN

Ortsbürgermeister Gunther Veith

Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung
Tel. 06339/7269, www.derwalshausen.de



WIESBACH

Ortsbürgermeister Klaus Buchmann

Sprechstunden nach telefonischer Vereinbarung
Tel. 06337/6596, mobil: 0176-41952906
E-Mail: bukla59@yahoo.de, www.wiesbach-pfalz.de

Sitzung des Ortsgemeinderates Wiesbach

Bekanntmachung

Am **Mittwoch, den 22.01.2020, findet um 19.00 Uhr** im Gemeindeforum, Hauptstr. 40, in Wiesbach eine Sitzung des Ortsgemeinderates statt.

Alle Bürger sind eingeladen am öffentlichen Teil der Sitzung teilzunehmen.

Folgende Punkte stehen zur Beratung und Beschlussfassung:

1. Ausbau der Schulstraße, Vergabe von Ingenieurleistungen
2. Verschmutzung durch Hundekot am Kirchenpfad
3. Erneuerung Buswartehalle in der Hauptstraße

Nichtöffentlich

4. Errichtung eines Dorfplatzes

Wiesbach, 02.01.2020
gez. Klaus Buchmann
Ortsbürgermeister

Bericht über die Sitzung des Ortsgemeinderates Wiesbach

vom 11.12.2019

1. Neues Forsteinrichtungswerk

Herr Werner Kremer aus der Planungsabteilung der Landesforsten stellt dem Ortsgemeinderat Wiesbach das Ziel der Forsteinrichtung zum Stichtag 01.10.2020 vor. Die Forsteinrichtung stellt eine mittelfristige forstliche Planung dar und ist Grundlage für die jährliche Arbeit des Forstamtes. Sie beinhaltet nachhaltig die Nutz-, Schutz- und Erholungsfunktion des Waldes.

Bei alten Fichtenbeständen soll Vorrat abgebaut werden, bevor sie vom Borkenkäfer befallen werden. Daher soll der Hiebsatz von 700 EFm auf 900 EFm erhöht werden.

Der Ortsgemeinderat stimmt dem neuen Forsteinrichtungswerk zu.

2. Forstwirtschaftsplan 2020

Der Forstwirtschaftsplan für das Wirtschaftsjahr 2020 wurde vom Forstamt erstellt und dem Ortsgemeinderat zur Beratung und Beschlussfassung vorgelegt.

Die einzelnen Positionen werden von einem Vertreter des Forstamtes in der Sitzung erläutert.

Der Ortsgemeinderat stimmt dem im Entwurf vorliegenden Forstwirtschaftsplan 2020 zu.

3. Landeswettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ 2020

In den Jahren 2020 und 2021 findet der Wettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ jeweils auf Kreis-, Gebiets- und Landesebene statt. Die Erstplatzierten aus den beiden Landesentscheiden konkurrieren schließlich um eine Teilnahme am Bundesentscheid, welcher 2022 durchgeführt wird.

Zur Beteiligung am Wettbewerb bedarf es der Zustimmung im Ortsgemeinderat. Der Teilnahme am Wettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ 2020 wird zugestimmt.

4. Ausbau der Schulstraße, Vergabe von Ingenieurleistungen

Die Ortsgemeinde Wiesbach hat im Jahr 2017 die Einführung wiederkehrender Beiträge für den Ausbau von Verkehrsanlagen mit Wirkung vom 01.01.2018 beschlossen. Als erste Ausbaumaßnahme steht der mittlere Teil der Schulstraße auf einer Länge von ca. 350 m an.

Für die Ausbaumaßnahme soll zunächst eine grobe Kostenschätzung für die Vorbereitung zum Beschluss über das Bauprogramm für wiederkehrende Beiträge erstellt werden. Sofern die Maßnahme zur Ausführung kommen soll, ist bis 15.10.2020 ein Zuwendungsantrag beim Investitionsstock des Landes zu stellen. Bei Genehmigung der Zuwendung sollen die Ausführungsplanungen im Jahr 2021 zu erstellen und der frühestmögliche Baubeginn wäre somit im Frühjahr 2022.

Für die Planung und Umsetzung der Maßnahme ist die Vergabe der Planungsleistungen an ein Ingenieurbüro obligatorisch. Die Abrechnung erfolgt auf der Grundlage der HOAI. Die Beauftragung soll dabei stufenweise erfolgen.

Die Verwaltung schlägt die Auftragsvergabe an das Ingenieurbüro Durawa, Kröppen vor.

Ratsmitglied Karl-Heinz Scharfenberger beantragt diesen Tagesordnungspunkt auf eine der nächsten Sitzungen zu vertagen, weil noch notwendige Informationen zur Wasserversorgung bzw. Abwasserbeseitigung durch die Verbandsgemeindewerke Zweibrücken-Land fehlen. Der Ortsgemeinderat beschließt gemäß § 34 Abs. 7 Nr. 2 GemO den Beratungsgegenstand von der Tagesordnung abzusetzen.

Nichtöffentlich

5. Grundstückangelegenheit

Der Ortsgemeinderat stimmt zwei Pachtanträgen zu.



NICHTAMTLICHER TEIL



VERBANDSGEMEINDE

Bauern- und Winzerverband Rheinland-Pfalz Süd e.V.

Der Bauern- und Winzerverband Rheinland-Pfalz Süd e.V. veranstaltet am **Samstag, 01.02.2020** im Landgasthof Burgschänke, Schloßstraße 1, 67661 Kaiserslautern-Hohenecken in der Zeit von 9.30 Uhr bis ca. 16.00 Uhr ein Seminar für Nebenerwerbslandwirte.

Schwerpunkte der Veranstaltung sind:

Neuerungen im Steuerrecht für Nebenerwerbslandwirte, der landwirtschaftlichen Sozialversicherung (u.a. Hofabgabeberechtigt), rechtliche Themen der Landwirtschaft und der Nebenerwerbslandwirtschaft. Sowie aktuelle agrarpolitische Informationen für Nebenerwerbslandwirte.

Die Veranstaltung ist für Mitglieder des Bauern- und Winzerverbandes Rheinland-Pfalz Süd e.V. kostenfrei. Nichtmitglieder zahlen eine Gebühr von 80,00 Euro.

Anmeldungen bis 28.01.2020 unter 0631-53567 34 oder -35.

20. Nacht der Lichter in Zweibrücken

Die 20. Nacht der Lichter steht unter dem Thema „Verbinden mit dem Wesentlichen“. Sie findet am Sonntag, 9. Februar 2020 um 18.00 Uhr in der Alexanderskirche Zweibrücken statt.

Gestaltet wird dieser ca. einstündige besinnliche Abend in Form einer Taizé-Andacht von der Prot. Kirchengemeinde Zweibrücken-Mitte und dem Ambulanten Hospiz- und Palliativberatungsdienst Südwestpfalz.

Es ist die Auftaktveranstaltung zum 20-jährigen Jubiläum des ambulanten Hospizdienstes. Nach der Andacht wird eingeladen zum offenen Singen und zum Beisammensein mit Tee und Gebäck. Auch Mitarbeiterinnen des Hospizdienstes stehen zum Gespräch zur Verfügung. Rückfragen an Pfarrer Günter Siff, 06332/981198.

LandFrauenkreisverband Südwestpfalz

Alles Plastik, oder was? Umdenken in nachhaltigen Zeiten. Veranstaltung der LandFrauen der Pfalz in Kooperation mit der Landeszentrale für politische Bildung RLP. Jährlich werden über acht Milliarden Tonnen Kunststoff/Plastik produziert. Mehr als sechs Milliarden Tonnen lagern als Müll auf Deponien oder finden sich in unserer Umwelt wieder. Was können wir selbst tun? Am **Mittwoch, den 12.02.2020, um 19:00 Uhr**, findet in Großsteinhausen, im Kath. Pfarrheim, Hauptstr. 6A, eine Veranstaltung mit Informationen und Anregungen für einen bewussten Umgang mit diesen wertvollen Rohstoffen statt. Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen. Anmeldung bei der Kreisgeschäftsstelle: Tel. 06336 1414 oder E-Mail: suedwestpfalz@landfrauen-pfalz.de

Anmeldewoche an den weiterführenden Schulen in Zweibrücken

Die Anmeldungen für die Schülerinnen und Schüler der neuen 5. Klassen des Schuljahres 2020/21 kann an den weiterführenden Schulen in Zweibrücken in der Woche vom **03. - 07.02.2020** zu den nachfolgenden Zeiten in den Sekretariaten erfolgen:

Montag - Donnerstag: 8.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 16.00 Uhr
Freitag: 8.00 - 12.00 Uhr

Förderung für Kleinstprojekte in der Region Pfälzerwald plus

Auch in diesem Jahr ist die Förderung von Kleinstprojekten in der LEADER-Region Pfälzerwald plus möglich. Das Fördergeld wird vom Bundesministerium für Ernährung und Landwirtschaft den Regionen in Form von Regionalbudgets zur Förderung der ländlichen Entwicklung zur Verfügung gestellt. Die Förderregion umfasst den Landkreis Südwestpfalz, die Verbandsgemeinden Lambrecht, Annweiler am Trifels und Bad Bergzabern sowie die ehemalige Verbandsgemeinde Kaiserslautern-Süd. Vorbehaltlich der Höhe des bewilligten Regionalbudgets für die LAG Pfälzerwald plus durch die ADD stehen in der LAG Pfälzerwald plus mindestens 100.000 Euro bereit. Damit können Kleinstprojekte mit einem Gesamt-Investitionsvolumen von bis zu 20.000 Euro netto unterstützt werden. Die Förderquote beträgt bis zu 40 Prozent bei privaten Projektträgern und bis zu 75 Prozent bei öffentlichen sowie gemeinnützigen Projektträgern. Dabei ist die Umsatzsteuer nicht förderfähig. Zuwendungen von weniger als 2.000 Euro werden nicht gewährt. Projektsteckbriefe können bis zum 28.02.2020 eingereicht werden. Nach Prüfung der Projekte auf Förderfähigkeit durch das Regionalmanagement werden die Ideen am 24.03.2020 vom Vorstand des LAG Pfälzerwald plus e. V. bewertet. Bevor die beantragten Projekte umgesetzt werden können folgen die formale Antragstellung und der Abschluss eines Unterstützungsvertrages mit der LAG. Verwendungs- und Kostennachweis müssen bis zum 15.10.2020 bei der LAG-Geschäftsstelle vorliegen. Danach zahlt die LAG die Förderung aus. Grundsätzlich können alle Projekte gefördert werden, die der Umsetzung der Lokalen Integrierten Ländlichen Entwicklungsstrategie (LILE) der LAG Pfälzerwald plus dienen und in eines der drei Handlungsfelder „Mehr Natur und Kultur erleben“, „Mehr Leben in der Region“ und „Mehr regionale Identität leben“ passen.

Hier einige Beispiele:

- Investitionen in Erholungs- und Freizeiteinrichtungen (Gestaltung Dorfplatz, Spielplätze, Grünflächen, Wanderwege...)
- Schaffung, Erhaltung und Ausbau sowie Ausstattung dorfgemäßer Gemeinschaftseinrichtungen (Dorfgemeinschaftshäuser, Jugendräume, ...)
- Abriss oder Teilabriss von Bausubstanz im Innenbereich, Entsiegelung brach gefallener Flächen
- Erarbeitung von Entwicklungsplänen (z. B. Untersuchungen zur Ausweisung von Sanierungsgebieten)
- Entwicklung von IT- und softwaregestützten Lösungen zur Förderung der Infrastruktur (Webseiten, Dorfapp, ...) und Schulungen zu deren Implementierung und Anwendung
- Investitionen in langlebige Wirtschaftsgüter zur Grundversorgung

Hier die wichtigen Eckdaten zum Förderaufruf für Kleinstprojekte im Überblick:

- Fördermittel-Budget: insgesamt 100.000 Euro (vorbehaltlich der Höhe des bewilligten Regionalbudgets für die LAG Pfälzerwald plus durch die ADD; Erhöhung ist noch bis 4 Wochen vor Einreichungsfrist möglich)
- Start des Aufrufes: **18.12.2019**
- Einreichungsfrist für Projektskizzen: bis **28.02.2020** (Ausschlussfrist)

- Projektauswahl durch die LAG: **24.03.2020**
- Frist für die Schlussabrechnung: bis **spätestens 15.10.2020** (Letzter Termin für die Einreichung der Kostennachweise und Zahlungsanträge bei der LAG)

Weitere Informationen und Formulare zum Download unter **www.pfaelzerwaldplus.de** oder in der Geschäftsstelle der LAG Pfälzerwald plus: Ute Weisbrod-Mohr (u.weisbrod-mohr@lksuedwestpfalz.de, 6331/809-309) und Monika Satory (m.satory@lksuedwestpfalz.de, 06331/809-343)

Forstbetriebsgemeinschaft Sickinger Höhe e.V.

Einladung Neujahrsempfang am Samstag, den 01.02.2020

Wir möchten alle Mitglieder, Freunde und Interessierte zu unserem **Neujahrsempfang am Samstag, den 01. Februar 2020** recht herzlich einladen. Wir treffen uns um **14:00 Uhr** in Weselberg, Gasthaus Neumayer „Lenche“ im Nebenraum und im Hinterhof. Nach der Begrüßung durch unseren Vorsitzenden Andreas Schmitt wird Herr Eckhardt Weißmann von der **Fa. Weißmann aus Stelzenberg** sein **Mobilsägewerk** vorstellen und vorführen. Aus den Brettern der geschnittenen Eichenstämme werden Sitzbänke gebaut. Diese Sitzbänke werden an die jeweiligen Ortsgemeinden unserer Vertrauenspersonen gestiftet. Der **Forstamtleiter vom Forstamt Westrich, Herr Theodor Ringeisen**, wird anschließend zum Thema „**Die Weißtanne, Baum der Zukunft im Klimawandel**“ referieren.

Folgende Themen stehen auf unserer Tagesordnung:

1. Neujahrsempfang und Begrüßung durch den Vorsitzenden Andreas Schmitt
 2. Vorführung mobiles Sägewerk von der Fa. Weißmann aus Stelzenberg
 3. Fachvortrag von Herrn Theodor Ringeisen zum Thema „Die Weißtanne, Baum der Zukunft im Klimawandel“
 4. Informationsaustausch, gemütliches Beisammensein
- Über eine große Teilnehmerzahl würden sich die Forstbetriebsgemeinschaft Sickinger Höhe e.V. sehr freuen.

Andreas Schmitt, Vorsitzender



ALTHORNBACH

Prot. Kirchengemeinde Althornbach

Alle Termine bitte unter Hornbach und Jugend nachlesen!

Kulturförderverein Althornbach

Einladung zur Jahreshauptversammlung am **20.01.2020 um 19.00 Uhr** im Bürgerhaus

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Anwesenheitsfeststellung
2. Berichte:
 - 2a 1.Vorstand
 - 2b Kassenwart
 - 2c Kassenprüfer
3. Aussprache zu den Berichten
4. Entlastung der Vorstandschaft
5. Neuwahl
6. Wünsche und Anträge
7. Verschiedenes

Anträge müssen bis zum 17.01.2020 beim 1.Vorsitzenden Bernd Kipp eingereicht werden.

Bernd Kipp, 1. Vorsitzender

Förderkreis der freiwilligen Feuerwehr Althornbach e.V.

Einladung Mitgliederversammlung

Am **01.02.2020 um 16.30 Uhr** im Feuerwehrhaus Althornbach.

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Anwesenheitsfeststellung
2. Bericht des Vorsitzenden
3. Bericht des Kassenwartes
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Aussprache zu den Berichten

6. Entlastung der Vorstandschaft
7. Neuwahlen der Vorstandschaft
8. Wünsche und Anträge
9. Verschiedenes

Anträge zur Mitgliederversammlung müssen schriftlich bis zum 25.01.2020 beim 1. Vorstand Frank Böhm eingereicht werden.

Bernd Kipp, Schriftführer



BATTWEILER

Prot. Kirchengemeinde Battweiler

Gottesdienst

Sonntag, 19.01.2020 um 17 Uhr

Zentraler TAIZÉ Gottesdienst der Kooperationszone Oberes Schwarzbachtal in der St. Matthäus Kirche Winterbach

Einladung zum Frauenfrühstück

Herzliche Einladung zum Frauenfrühstück am Mittwoch, 22. Januar 2020 im Johannes-Zwick-Haus Winterbach, Beginn um 9 Uhr, Ende ca 11 Uhr.

Referent: Willi Hunsicker, Thema: Sicher Leben auf dem Lande!?

Männliche Gäste sind auch herzlich willkommen!



BECHHOFEN

Pfarrei Hl. Bruder Konrad, Gemeinde St. Michael, Bechhofen

Donnerstag, 16.01.

17.30 Uhr Eucharistische Anbetung Bechhofen

18.00 Uhr Rosenkranzgebet Bechhofen

18.30 Uhr Rosenkranzgebet Martinshöhe

19.00 Uhr hl. Messe Martinshöhe

Samstag, 18.01.

8.00 Uhr Eucharistische Anbetung mit *Beichtgelegenheit* Martinshöhe

18.30 Uhr Vorabendmesse Bechhofen

18.30 Uhr Vorabendmesse Reifenberg

Sonntag, 19.01.

09.00 Uhr hl. Messe Knopp

10.30 Uhr Amt für die Pfarrei Martinshöhe

Dienstag, 21.01.

18.30 Uhr Rosenkranzgebet Bechhofen

19.00 Uhr hl. Messe Bechhofen

Donnerstag, 23.01.

17.30 Uhr Eucharistische Anbetung Bechhofen

18.00 Uhr Rosenkranzgebet Bechhofen

18.30 Uhr Rosenkranzgebet Martinshöhe

19.00 Uhr hl. Messe Martinshöhe

Pfarrbüro Martinshöhe, Tel. 06372/1486, Fax 06372/507699

eMail: pfarramt.matinshoehe@bistum-speyer.de / Homepage : www.pfarrei-martinshoehe.de

Öffnungszeiten: Montag von 15-17.30Uhr; Dienstag bis Donnerstag von 9-12Uhr

Kaplan Anthony Anchuri: Tel. 0151/14879547, eMail: anthony.anchuri@bistum-speyer.de

Diakon Dully: Tel. 0151/14879582, eMail : steffen.dully@bistum-speyer.de

GR Harstick: Tel. 06332/9025101, eMail: lars.harstick@bistum-speyer.de

- **Frühshoppen:** So. ab 10.00 Uhr im Pfarrheim, bzw. nach dem Gottesdienst

- **Gruppenstunde der 6- bis 10- jährigen jeweils von 17-18 Uhr;**

Teenietreff der 11-14 jährigen von 18-19 Uhr

Jugendtreff ab 15 Jahren jeweils von 19-22 Uhr

Im Gruppenraum Pfarrheim Martinshöhe am: 17.01.20., 31.01., 14.02., Winterferien

Protestantische Kirchengemeinde Bechhofen

Donnerstag, 16.01.

18.00 Uhr – Gitarrenkreis K in Lambsborn

Samstag, 18.01.

9.30 Uhr – Konfirmandenunterricht in Lambsborn

Sonntag, 19.01.

10.00 Uhr – Gottesdienst

Montag, 20.01.

18.50 Uhr – Gitarrenkurs E in Lambsborn

20.00 Uhr – Flötenkreis in Lambsborn

Dienstag, 21.01.

17.00 Uhr – Kinderkreis Kirchenspatzen

20.00 Uhr – Sitzung des Presbyteriums

Donnerstag, 23.01.

18.00 Uhr – Gitarrenkreis K in Lambsborn

Protestantisches Pfarramt, Hauptstraße 48, 66894 Lambsborn

Das Pfarramt ist jederzeit telefonisch zu erreichen unter 06372-1451

Bürozeiten: Di. 9:30-11:30 / Fr. 13:30-15:00

eMail: pfarramt.lambsborn@kabelmail.de



CONTWIG

Kath. Pfarrei Hl. Pirminius Contwig

Sonntag, 19.01.2020

10.30 Uhr: Amt als Jgd. für Johanna Hüther; 2. Sterbeamt für Mathilde Hüther; Jgd. für Elisabeth Seider; (Pfr. Müller)

Dienstag, 21.01.2020

19.00 Uhr: Dankamt zu Ehren der Mutter Gottes von der immerwährenden Hilfe; Jgd. für einen Verstorbenen und Angehörige (S)

20.00 Uhr: Kirchenchor Singstunde

Mittwoch, 22.01.2020

10.30 Uhr: Gottesdienst in Haus Sarepta

19.00 Uhr: Amt für arme Seelen; Amt für die Familien Hochreuther und Hüther

Freitag, 24.01.2020

15.15 Uhr: Erstkommunionunterricht

19.00 Uhr: Amt für die Verstorbenen einer Familie (O)

Kath. Kirchengemeinde Maria Königin der Engel Stambach

Samstag, 18.01.2020

18.30 Uhr: **Vorabendmesse**- Amt für die Gemeinde (Pfr. Müller)

Donnerstag, 23.01.2020

19.00 Uhr: Heilige Messe

Freitag, 24.01.2020

20.00 Uhr: Kirchenchor Singstunde

Kath. Pfarrbüro der Pfarrei Hl. Pirminius, Kirchgarten 7, 66497 Contwig, Tel.:06332/5716, Fax.:06332/569505, E-Mail: pfarramt.contwig@bistum-speyer.de. Homepage: www.Pfarrei-contwig.de

Protestantisches Pfarramt Contwig

19.01.20

10.00 Uhr Stambach Predigtgottesdienst

PfarrerIn Gundacker

2. Sonntag nach Epiphania

Neujahrsempfang, Chor

Folgende Ansprechpartner stehen Ihnen zur Verfügung:

Prot Pfarramt Contwig:

Frau Pfrin. Silke Gundacker

Tel. 06332/5757, Fax 06332/569205

Prot. Kindergarten Contwig:

Tel. 06332/5425

Kirchendienerin Contwig:

Frau Rita Hinz, Dörrenbachstr. 6,

66497 Contwig, Tel. 06332/568835

für die Kirchengemeinde Stambach:

Frau Gerlinde Barth, Tel. 06336/993198.

Vortrag der Prot. Kirchengemeinde Contwig mit Frau Dr. Elisabeth Venzl

Am **21. Januar 2020** findet um **18.00 Uhr** im Contwiger Rathaus (Bahnhofstr.) ein Vortrag mit Frau Dr. Elisabeth Venzl statt, zu dem alle Interessenten herzlich eingeladen sind. Das Thema lautet: „Die Sprache der Tiere verstehen“. Es geht um die Kommunikation zwischen Menschen und Tiere sowie umgekehrt. Welche Signale liefern sie uns und wie können wir mit unserer Sprache Zeichen setzen? Neben wissenschaftlichen Betrachtungen gibt Frau Dr. Venzl weiterhin wichtige Tipps und Ratschläge im Umgang mit Tieren. Diese Veranstaltung gehört in unsere Reihe: Gottesdienst für Mensch mit Tier. Gerade in der heutigen Zeit ist es dringend erforderlich, sich mit Themen unserer Schöpfung auseinanderzusetzen. Diese Reihe bietet dazu eine gute Gelegenheit.



Pfälzerwald-Verein Ortsgruppe Contwig e.V.

Winterwanderung durch den Ehrbusch und die Fasanerie

Wir laden unsere Mitglieder und Freunde am **Sonntag, dem 26. Januar 2020** recht herzlich zu unserer zweiten Planwanderung im neuen Jahr ein. Treffpunkt für unsere Wanderung ist um 9.45 Uhr am Rathaus in Contwig. Start der Wanderung ist um 10.00 Uhr auf dem Parkplatz am Westpfalzstadion/Hallenbad in Zweibrücken. Von dort aus führt uns unsere 9 km lange Wanderung am Rosengarten vorbei über die Storchbrücke in den Ehrbusch. Weiter über den Wildrosengarten durch die Fasanerie und über den Rosenweg zurück zu unserem Ausgangspunkt. Zur gemeinsamen Schlussrast kehren wir gegen 12.30 Uhr im Clubheim des Tennisclubs Weiß-Blau in Zweibrücken ein. Anmeldungen wegen unserer Schlussrast bitte bis Mittwoch den 22. Januar 2019 an Bernd und Hanni Theisohn Tel.: 06332/45128 oder an Paul Semar Tel.: 06332/56284. Gäste sind herzlich willkommen.

LandFrauenverein Contwig

Hiermit laden Vorstand und Ausschuss ein zur jährlichen Mitgliederversammlung

Donnerstag, 30. 01. 2020, 19.30 Uhr, Rathaus Contwig

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Tätigkeitsbericht 2019
3. Kassenbericht
4. Antrag auf Entlastung Vorstand
5. Entlastung Vorstand
6. Mitgliederbeitrag
7. Jahresprogramm für 2020
8. Verschiedenes
9. Wünsche und Anregungen der Mitglieder

Wir bitten um Teilnahme möglichst vieler Mitglieder. Es gibt wichtige Dinge abzuklären.

i.A. Heidrun Hiller

Landfrauenverein Stambach

Am **Montag, den 20. Januar 2020** findet um **19.30 Uhr** im Sportheim Stambach ein Kurs in Nahrungszubereitung statt.

Thema: Obstgenuss von Streuobstwiesen

Zu diesem Thema kommt ein Fachreferent und Herr Bernhard Wacker wird diesen Kurs kulinarisch begleiten.

Wir hoffen auf rege Teilnahme, Gäste sind wie immer herzlich willkommen.



DELLFELD

Protestantische Kirchengemeinde Dellfeld

Sonntag, den 19.01.2020

17.00 Uhr Gottesdienst, anschließend Neujahrsempfang mit Fingerfood - Buffet in der Kirche

Dienstag, den 21.01.2020

16.30 Uhr Konfirmandenunterricht

18.00 Uhr Präparandenunterricht

Wichtiger Hinweis: Die Jahresrechnung für 2018 der Kirchengemeinde kann in der Zeit vom 20.01.2020 bis 26.01.2020 bei Presbyter Horst Dauth eingesehen werden. Um telefonische Anmeldung wird gebeten unter Rufnummer 06336-993113.

Mitteilungen des Krankenpflegevereins Dellfeld

Der Evangelische Krankenpflegeverein Dellfeld e.V. lädt alle Mitglieder und Freunde zur **JAHRESHAUPTVERSAMMLUNG**, die am **Sonntag, dem 02. Februar 2020 um 14 Uhr** im Prot. Gemeindehaus in Dellfeld stattfindet, herzlichst ein.

TAGESORDNUNG

1. Begrüßung
2. Tätigkeitsbericht
3. Dank an die Schwestern
4. Kassenbericht und Entlastung von Vorstand und Ausschuss
5. Neuwahl von Ausschuss und Vorstand
6. Ausgabe der Spendenquittungen und allgemeine Diskussion
7. Infos vom Pflegestützpunkt Battweiler durch den Pflegeberater, Herrn Ibisch
8. Gemütliches Beisammensein mit Landschaftsimpressionen

Wir bitten die Mitglieder um vollzähliges Erscheinen

(Schneider, 1.Vorsitzender) (Glahn, 2.Vorsitzender)
Pfarrerin A. Rheinheimer ist über die Telefonnummer 06336-321 zu erreichen

Landfrauenverein Dellfeld

Am **23.01.20** findet im prot. Gemeindehaus, Vorgasse um 19.30 Uhr eine Vorführung Kosmetik Tipps und Tricks durch die Kosmetikschule „Cosmeticana“ statt.

Gäste sind herzlich willkommen.



DIETRICHINGEN

Prot. Kirchengemeinde Hornbach-Brenschelbach

Alle anderen Termine bitte unter Hornbach und Jugend nachlesen!



GROSSBUNDENBACH

Protestantische Kirchengemeinde Großbundenbach

Sonntag, 19.01.2020

09:15 Uhr - Gottesdienst in Mörsbach, Dreifaltigkeitskirche

Sonntag, 26.01.2020

09:15 Uhr - Gottesdienst in Großbundenbach, Martinskirche

Das Pfarramt ist telefonisch erreichbar unter 06337/314

E-Mail: pfarramt.wiesbach@evkirchepfalz.de



GROSSSTEINHAUSEN

Kath. Pfarrei Hl. Pirminius Contwig

Kath. Kirchengemeinde St. Cyriakus Großsteinhausen

Sonntag, 19.01.2020

9.00 Uhr: Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung (Diakon Beyer)

Montag, 20.01.2020

20.15 Uhr: Kirchenchor Singstunde

Kath. Pfarrbüro der Pfarrei Hl. Pirminius, Kirchgarten 7, 66497 Contwig, Tel.: 06332/5716, Fax.: 06332/569505, E-Mail: pfarramt.contwig@bistum-speyer.de. Homepage: www.Pfarrei-contwig.de

Prot. Kirchengemeinde Großsteinhausen-Bottenbach

Die Kirchengemeinde lädt ein zu den Gottesdiensten:

Sonntag 19.01.

09:00 Uhr Bottenbach

10:15 Uhr Großsteinhausen (Gemeindehaus)

Weitere Termine:

jeden Donnerstag ist Kirchenchorprobe im Gemeindehaus in Großsteinhausen um 20:00 Uhr.

Sie erreichen Pfarrerin Verena Krüger unter der Adresse Hauptstraße 30, 66484 Großsteinhausen. Tel: 06339/341, Fax:06339/409326, email:pfarramt.grosssteinhausen@evkirchepfalz.de, website:www.protkirchegrosssteinhausen.jimdo.com

VHS Großsteinhausen

Zumba Gold

Es geht wieder los. Mit neuen Tanzschritten und heißen Rythmen bringt Sie Zumba zum schwitzen. Weg mit der Winterträgheit - tanzen Sie mit!

Zumba gold ist übrigens die gemäßigte Version von Zumba.

Beginn: Dienstag, 21. Januar 2020, 19.30 Uhr

Dauer: 8 Abende, jew. von 19.30 bis 20.30 Uhr

Ort: Kath. Pfarrheim Großsteinhausen

Leitung: Christa Tür

Gebühr: 33,00 Euro

Anmeldungen und weitere Informationen bei Klaus Freiler, Tel. 06339/7356 oder 06331/809165; email: k.freiler@lksuedwestpfalz.de

Internet: www.kvhs-swp.de



**An alle Mitglieder des Land Frauen Vereins
Großsteinhausen ergeht herzliche Einladung**

zum

Streuobstkurs

Referentin Heike Bißbort bereitet leckere Gerichte rund um den
„Apfel“ zu.

Daneben wird ein Vertreter des Obst- und Gartenbauvereins
theoretisches Wissen rund um das Thema „Streuobst“ vermitteln.

Wann: 22.01.2020, 19:30 Uhr

Wo: Evangel. Gemeindehaus, 66484 Großsteinhausen

Teilnehmerbeitrag Mitglieder: 3,00€ plus Materialkosten

Gäste: 5,00€ plus Materialkosten

Anmeldung bis 19.01.2020 unter 06339-7178 oder
01715638013 oder per Mail an landfrauen@grosssteinhausen.de

Bitte Geschirr, Besteck und ein Trinkglas mitbringen!

Gäste sind herzlich willkommen!

Der Vorstand des Land Frauen Vereins Großsteinhausen

Förderkreis Grundschule Bottenbach

Einladung zur Mitgliederversammlung

Am **29.01.2020 um 19.30 Uhr** in der Grundschule Bottenbach

- | | |
|---------|-------------------|
| Punkt 1 | Begrüßung |
| Punkt 2 | Planung Schulfest |
| Punkt 3 | Verschiedenes |

Auf zahlreiches Erscheinen freut sich der Förderkreis.



HORNBACH

Kath. Pfarrei Hl. Pirminius Contwig

Kath. Kirchengemeinde St. Pirminius Hornbach

Sonntag, 19.01.2020

10.30 Uhr: Amt für die Gemeinde (Pfr. Poete)

Donnerstag, 23.01.2020

16.15 Uhr: Erstkommunionunterricht

Kath. Pfarrbüro der Pfarrei Hl. Pirminius, Kirchgarten 7, 66497 Contwig, Tel.: 06332/5716, Fax.: 06332/569505, E-Mail: pfarramt.contwig@bistum-speyer.de

Homepage: www.Pfarrei-contwig.de

Prot. Kirchengemeinde Hornbach-Brenschelbach

Anschrift der Kirchengemeinden: Pfr. Daniel Seel, Prot. Pfarramt,
Im Klosterbezirk 9, 66500 Hornbach,

Tel.: 06338/993040, Fax: 06338/993041. Kto.Nr. IBAN DE66 5425
0010 00750 0302 96, Sparkasse Südwestpfalz, BIC MALADE51SWP.
Wir sind im **Internet** unter <http://www.evk-hornbach.de> zu finden.

Email: pfarramt@evk-hornbach.de; Bürozeiten Pfarrhaus: Dienstag
und Freitag von 09.00-12.00 Uhr.

Samstag, 18. Jan.

14.00 Uhr Kirche unterwegs, Treffpunkt Jugendheim Hornbach - für
Frauen mit Edith Janz und Suse Günther

Sonntag, 19. Jan.

10.00 Uhr Gottesdienst, Klosterkirche Hornbach, Pfr. D. Seel

Dienstag, 21. Jan.

17.00 Uhr Konfirmandenunterricht, Jugendheim Hornbach

Mittwoch, 22. Jan.

09.00 Uhr Schwung für den Alltag, Jugendheim Hornbach

17.00 Uhr Präparandenunterricht, Jugendheim Hornbach

Donnerstag, 23. Jan.

09.00 Uhr Krabbelgruppe, Jugendheim Hornbach

14.30 Uhr Seniorenfitness mit Sonja Niederauer, Pirminiushalle Hornbach

19.30 Uhr „Hornbacher Männerrunde“ - Abend für Männer, Jugendheim Hornbach, Referent: Herr Ibsch, Pflegestützpunkt, Thema: Die Leistung der Pflegeversicherung

Freitag, 24. Jan.

09.00 Uhr Frauenfitness, Jugendheim Hornbach

19.00 Uhr Offenes Jugendheim, Hornbach

Samstag, 25. Jan.

**18.00 Uhr Ökum. Gottesdienst in Volmünster (Kanzeltausch),
Kath. Kirche mit Pfr. Pontello und Pfarrerin Suse Günther**



Ortsgruppe Hornbach

Hornbachtalwanderung Sonntag, den 19. Januar 2020

Unsere 1. Planwanderung führt wie jedes Jahr
durch heimisches Terrain.

Wir treffen uns um 9:30 Uhr auf dem Kik-Parkplatz in
Hornbach.

Die Wanderstrecke passen wir den Witterungsbedingungen
an.

Mit einem Glas Sekt stoßen wir unterwegs noch
auf das neue Jahr an.

Zur Mittagszeit ist Einkehr zum gemeinsamen Essen in
Hornbach „Auf der Platte“.

Wanderführer ist Erhard Scharwatz.

Gäste sind wie immer willkommen!



KÄSHOFEN

Gesangverein „Germania“ Käshofen

Die Chorproben beginnen nach der Weihnachtspause am **21.01.2020**
wie immer um 20 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Käshofen. Neue
Sänger und Sängerinnen sind willkommen.



KLEINBUNDENBACH

LandFrauen Kleinbundenbach

Unser erster **Kurs in Nahrungszubereitung** findet am Donnerstag,
dem **23. Januar 2020 um 19:30 Uhr** in der **Reithallengaststätte** statt.
Das Thema wird „**Essen für unterwegs - lecker und gesund**“ sein.
Lassen Sie sich überraschen. Der Referent ist Herr Bernhard Wacker.



KLEINSTEINHAUSEN

LandFrauen Kleinsteinhausen

**Herzliche Einladung zum Kurs Streuobst
- genussvoll verarbeitet.**

Termin:

Mittwoch, den 29.01.2020, 19:00 Uhr, DGH

Referent: Bernhard Wacker
 TN-Beitrag: 3,00 € Mitglieder / 5,00 € Nichtmitglieder
 Bitte Gedeck und Trinkglas mitbringen.
 Gäste sind wie immer herzlich willkommen.
 Anmeldung bis 24.01.20, Tel. 06339/1242 erbeten.

Förderkreis Grundschule Bottenbach

Einladung zur Mitgliederversammlung

Am **29.01.2020 um 19.30 Uhr** in der Grundschule Bottenbach

1. Begrüßung
2. Planung Schulfest
3. Verschiedenes

Auf zahlreiches Erscheinen freut sich der Förderkreis.



WIESBACH

Pfarrei Hl. Bruder Konrad

Gemeinde Mariä Himmelfahrt, Wiesbach mit
 Großbundenbach, Kleinbundenbach und Kähshofen

Samstag, 18.01.

18.30 Uhr Vorabendmesse Bechhofen

18.30 Uhr Vorabendmesse Reifenberg

Sonntag, 19.01.

09.00 Uhr hl. Messe Knopp

10.30 Uhr Amt für die Pfarrei Martinshöhe

Pfarrbüro Martinshöhe, Tel. 06372/1486, Fax 06372/507699

eMail: pfarramt.martinshoehe@bistum-speyer.de / Homepage: www.pfarrei-martinshoehe.de

Öffnungszeiten: Montag von 15-17.30 Uhr; Dienstag bis Donnerstag von 9-12 Uhr

Kaplan Anthony Anchuri: Tel. 0151/14879547, eMail: anthony.anchuri@bistum-speyer.de

Diakon Dully: Tel. 0151/14879582, eMail: steffen.dully@bistum-speyer.de

GR Harstick: Tel. 06332/9025101, eMail: lars.harstick@bistum-speyer.de

- **Kath. Kirchenchor:** Chorprobe donnerstags um 19.30 Uhr

- **Bücherausleihe:** mittwochs von 17 - 19 Uhr

- **Pfarrheimvermietung Wiesbach:** Fam. Sann, Tel. 06337 9958647

Prot. Kirchengemeinde Wiesbach

Sonntag, 19.01.2020

10:30 Uhr Gottesdienst in Kähshofen, Kreuzkapelle

Sonntag, 26.01.2020

10:30 Uhr Gottesdienst in Wiesbach, Dietrich Bonhoeffer Kirche

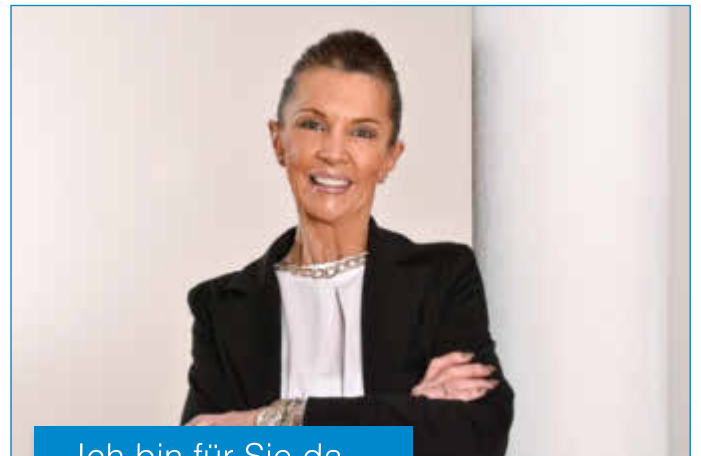
Das Pfarramt ist telefonisch erreichbar unter 06337/314

E-Mail: pfarramt.wiesbach@evkirchepfalz.de



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich bin für Sie da...

Pia Wünschel

Ihre Gebietsverkaufsleiterin vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?

Handy: 0172 6187882

Tel.: 06343 939265 • Fax: 06343 939266

pia.wuenschel@gmx.de

www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen



MAUSCHBACH

Ortsgemeinde Mauschbach

Einladung

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

ich freue mich, Sie im Namen des Ortsgemeinderates
und aller Mauschbacher Vereine
zu einem

Seniorenachmittag

recht herzlich einladen zu dürfen.

Die Veranstaltung findet am

Sonntag, den 26. Januar 2020, 12.00 Uhr,
im Dorfgemeinschaftshaus

statt.

Dieses Jahr möchten wir ein gemeinsames Mittagessen anbieten
und im Anschluss ab ca. 14.00 Uhr Kaffee und Kuchen servieren.
Diese Einladung gilt für alle, die das 60. Lebensjahr vollendet
haben, selbstverständlich auch für Ihren Partner oder Partnerin.
Wir würden uns alle sehr freuen,
wenn Sie unserer Einladung Folge leisten könnten.

Mit freundlichen Grüßen
Krippleben
Ortsbürgermeister



RIEDELBERG

Kath. Pfarrei Hl. Pirminius Contwig

Kath. Kirchengemeinde Unbefleckte Empfängnis
 Mariä Riedelberg

Samstag, 18.01.2020

18.30 Uhr: **Vorabendmesse** - Amt als Jgd. für Maria und Oskar Conrad (Pfr. Schanne)

Montag, 20.01.2020

20.00 Uhr: Kirchenchor Singstunde (DGH)

Kath. Pfarrbüro der Pfarrei Hl. Pirminius, Kirchgarten 7, 66497 Contwig, Tel.: 06332/5716, Fax.: 06332/569505, E-Mail: pfarramt.contwig@bistum-speyer.de, Homepage: www.Pfarrei-contwig.de



Vom 18.01. bis 27.01.2021

10-tägige Traumreise mit »Stars unter Afrikas Sternen«:

Namibia/Windhoek

Inklusivleistungen Grundprogramm

- Linien-Nachtflug mit renommierter Airline von Frankfurt (voraus. Direktflug, Umsteigeverbindung möglich) nach Windhoek und zurück, Economy Class
- Flughafensteuern und Sicherheitsgebühren
- Transfers im klimatisierten Reise- oder Minibus gemäß Reiseverlauf
- 7 Übernachtungen mit Frühstück im Safari Hotel, (Upgrade opt. möglich) Unterbringung im Doppelzimmer
- **Eintritt Konzert „Stars unter Afrikas Sternen“**
- **Eintritt Live Show „Abenteuer Weltumrundung“**
- 1x Stadtrundfahrt in Windhoek
- 1x Ausflug zur Ranch nahe Windhoek inkl. Pirschfahrt & Mittagessen
- Deutschsprachige Reiseleitung mit zusätzl. Fahrer
- Reisepreissicherungsschein (abgesichert durch tourVERS Touristik-Versicherungs-Service GmbH)



50 € pro Person vom Reisepreis kommen der Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP zugute und werden für einen Schulbau in Afrika verwendet.
www.fly-and-help.de

Rundreise:

- Windhoek
- Sossusvlei
- Sesriem Canyon
- Swakopmund
- Etosha Nationalpark

Alternativ als Rundreise buchbar inkl.

- 10 Übernachtungen in Hotels und Lodges der Mittelklasse, Unterbringung im DZ (davon 7 Nächte auf Rundreise, 3 Nächte in Windhoek), 10x Frühstück
- **Eintritt Konzert „Stars unter Afrikas Sternen“**
- **Eintritt Live Show „Abenteuer Weltumrundung“**
- je 1x Stadtrundfahrt (Windhoek + Swakopmund)
- Eintrittsgelder für die Nationalparks laut Reiseverlauf
- Ausflüge wie im Reiseverlauf beschrieben

21.01.-02.02.2021

Buchungscode: LW

ab 1.999 €

p.P. inkl. Flug

Telefonisch Mo.-Fr. von 9-14 Uhr:

Tel. 0214-7348 9548

E-Mail:

reisen@prime-promotion.de

Ausführlicher Reiseverlauf und Infos unter:

www.prime-promotion.de

18.01.-27.01.2021

Buchungscode: LW

ab 1.299 €

p.P. inkl. Flug

Veranstalter: Prime Promotion GmbH

SEI STOLZ AUF DAS, WAS DU TUST.

So wie über 150 Mitarbeiter an unseren Druckerei- Standorten in ...

**04916 Herzberg
(Brandenburg)**

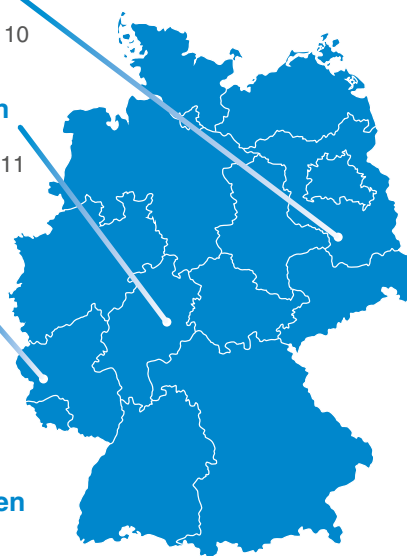
An den Steinenden 10

**36358 Herbstein
(Hessen)**

Industriestraße 9 – 11

**54343 Föhren
(Rheinland-Pfalz)**

Europa-Allee 2



Mit uns erreichen
Sie Menschen.



Druckhaus WITTICH KG

Drucken für Marken. Service für Kunden. Qualität die begeistert.

www.wittich.de



Bestattungen Sattler & Ecker
...damit der letzte Weg in liebevoller Erinnerung bleibt!

Telefon: 06332 - 800 850
 Hofenfelsstr. 253 • 66482 Zweibrücken • www.sattler-ecker.de

Abschied nehmen.

Traueranzeige und -danksagung
 in Ihrem Mitteilungsblatt.



Rainer Gebhardt
 Bestattermeister



**Sehr gut
 in Preis und Leistung**
 von Ihnen bewertet
www.bestatter-test.de

Contwig 06332/996024

Und meine Seele spannte
 weit ihre Flügel aus
 flog durch die stillen Lande
 als flöge sie nach Haus.

Eichendorff

**Stephan Heinrich
 Knauf**

* 17.8.1956 † 2.1.2020

In stiller Trauer:
 Christa Knauf geb. Backes
 Anverwandte und Freunde

66503 Dellfeld, Zweibrücker Straße 43

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Kreis statt.



Eine Veröffentlichung der WITTICH Medien KG

Foto: fotolia.com / xxknightwolf

**Auch in der Zeit der Trauer
 sind wir für Sie da.
 Eine Trauerdanksagung**



Stellenmarkt

aktuell Anzeige aufgeben:
anzeigen.wittich.de

Weitere
Stellenangebote
online unter:
[wittich.de/
jobboerse](http://wittich.de/jobboerse)



© Antontogulliem - stock.adobe.com



Agentur-Innendienstmitarbeiter/Teilzeit (m/w/d) in der Generalagentur Weber in Contwig gesucht.

Sie besitzen eine abgeschlossene kaufmännische Ausbildung, Erfahrung im Büromanagement und im persönlichen/telefonischen Umgang mit Kunden? Dann bewerben Sie sich jetzt!

Generalagentur Bernd Weber
Telefon 06336 993167
bernd.weber@signal-iduna.net

SIGNAL IDUNA
gut zu wissen



Wir suchen eine/n zuverlässige/n
Zeitungszusteller/in
für die VG Zweibrücken
in Riedelberg, Kleinsteinhausen und
Kleinbundenbach



**VERBANDSGEMEINDE
RUNDSCHAU**

Amtsblatt für die Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land und die Ortsgemeinden
• Altrumbach • Balfweiler • Bechtelen • Cozztag • Delfeld • Deltzringen • Großbundenbach • Großsteinhausen • Heimbach
• Kärlchen • Kleinbundenbach • Kleinsteinhausen • Mauschbach • Riedelberg • Rosenkopf • Waldhausen • Wimbach

Sie sind jede Woche am **Donnerstag** für uns tätig.

Wir bieten:

- Lieferung der Zeitungen an Ihr Haus
- Monatliche Bezahlung
- Zustellervertrag im Rahmen der Minijobs

Interessiert?

Bewerben können Sie sich per E-Mail:
vertrieb@wittich-foehren.de oder Telefon: 06502 9147-159
oder per WhatsApp: 0151 16305402

LINUS WITTICH Medien KG
Europa-Allee 2, 54343 Föhren
www.wittich.de

BEILAGENHINWEIS

Unsere dieswöchige Ausgabe enthält eine Teilbeilage
der NORMA Lebensmittelfilialbetrieb.

WIR BITTEN UNSERE LESER UM BEACHTUNG!



© Antontogulliem - stock.adobe.com

Mobile Jobsuche einfach & schnell

Die LINUS WITTICH Jobboerse

1. Mit dem Smartphone QR-Code scannen oder im Internet-Browser die Adresse: **wittich.de/jobboerse** aufrufen.
2. Im Suchfeld gewünschten Job, Ort oder Unternehmen abfragen.
3. Stellenangebot auswählen.
4. Bewerbungsart wie z.B. Telefon, E-Mail oder WhatsApp auswählen. (Die Bewerbungsarten stehen als Symbole unter der Anzeige)
5. Abschicken oder Anrufen ... und schon fertig.

Mit einem Klick zum Job



Für Arbeitgeber:

Sie sind auf der Suche nach neuen Mitarbeitern?

Erreichen Sie potentielle Mitarbeiter jetzt noch besser mit unserer Jobboerse.

Pia Wünschel

Tel. 06343 939265
Mobil 0172 6187882
E-Mail p.wuenschel@wittich-foehren.de

jobboerse@wittich.de • www.wittich.de/jobboerse



facebook.com/jobboerseLW powered by ALPHAJUMP

➡ Oder direkt online bewerben: wittich.de/jobboerse

BEILAGENHINWEIS

Unsere dieswöchige Ausgabe enthält eine Teilbeilage
der Metzgerei Huber.

WIR BITTEN UNSERE LESER UM BEACHTUNG!

Seniorenassistenz Lebensfreude
Alltagsbegleitung für Haushalt und Freizeit
Tel. 0172 6851372

Michaelas
Mobile Fußpflege -
für Sie unterwegs
Tel. 0172 1857183



Sven Schuff
Bankfachwirt (IHK)

FINANZ BROKERSERVICE

Tel. 0631-205-78360
Unionstraße 1
67657 Kaiserslautern
www.cs-finanz-brokerservice.de

Finanzierungsexperte für Immobilienbesitzer:

- Baufinanzierungen mit Nebenkosten
- Umschuldung mit negativer Schufa
- Abwendung der Zwangsversteigerung

Humanitas

Ihr ambulanter Pflegedienst
Zweibrücken/Pirmasens & Umland
Wir sind immer für Sie da!

- ✓ Hauswirtschaft
- ✓ kostenlose Beratung
- ✓ Körper- und Behandlungspflege

☎ 06332 - 90 60 470 humanitas-pflege.de

Andreas Weizel
Dachdeckerlei • Dachfenstertechnik • Photovoltaik
Telefon: 06337 209219

Am Mühlberg 8 • 66484 Winterbach
E-Mail: mail@dachdeckerei-weizel.de

www.dachdeckerei-weizel.de

Unser Service ...Ihr Vorteil!

- Ladengeschäft
- technischer Service
- individuelle Kundenberatung
- Hardware und Software
- Netzwerklösungen
- PC, Notebook, Drucker
- Betreuung Ihrer EDV-Anlage
- Datensicherheit
- Multimedia
- Zubehör und Verbrauchsmaterial

FM-COMPUTER SOFTWARE UND SYSTEME
FM-COMPUTER • FRANZ MÄRTERER KG
SPECKGÄRTEN 1 • 66482 ZWEIBRÜCKEN
FON 06332.921100 • FAX 06332.921150

Fordern Sie uns! www.fmcomputer.de

RIEMANN'S ÖKOÄPFELVERKAUF
Äpfel & Birnen direkt vom Erzeuger aus dem Alten Land aus der Umstellung auf den Ökologischen Demeter-Landbau 

Verkauf am Donnerstag, dem 23.01.2020

Elstar 9,5 kg = 19,- € + 6 kg = 12,- €
Jonagold, Braeburn, Boskoop, Topaz, Gala, Fuji... 10 kg = 19,- € + 6 kg = 12,- €
Birnen 2,5 kg = 6,- € Belana Heidekartoffeln 12,5 kg = 9,- €

Apfel des Monats „PINOVA“ 6 kg 12,- €

11.30 Uhr	Bechhofen - Dorfgemeinschaftshaus	15.40 Uhr	Großsteinhausen - Kindergarten
11.50 Uhr	Käshofen - Bushaltestelle!	15.55 Uhr	Mauschbach - Bushaltestelle
13.25 Uhr	Bathweiler - Kirche	16.10 Uhr	Althornbach - Kirche
13.45 Uhr	Contwig - Feuerwehr	16.20 Uhr	ZW-Ixheim - Sportverein 1920 e.V.
14.00 Uhr	Stambach - Schule	16.35 Uhr	Zweibrücken - Festhalle
14.15 Uhr	Falkenbusch - Bahnhof	16.50 Uhr	Zweibrücken - Friedhof-Freudenbergerhofstr.
15.25 Uhr	Walshausen - Dorfgemeinschaftshaus		

Öko-Obstbau Riemann, 21635 Jork, ☎ 04162/5291
Nächster Verkauf am 20.02.2020 · www.oekoobstbau-riemann.de

Essen & Trinken

TRUPPACHER KORNKAMMER
!!! Dort geht man hin !!!
für private Anlässe, sowie für Betriebsfeiern (40 bis 100 Personen) ist unsere Traditionell urige Kornkammer, mit Biergarten in urwüchsiger Atmosphäre, zur Vermietung verfügbar.
3 Minuten vom Zweibrücker Outletcenter entfernt
*besuchen Sie unsere Homepage
www.truppacherhof.de
Telefon: 06332 5333 Mobil 01577 88 666 84

 **IMMOBILIEN** Welt 06502 9147-0

Wohnung in Kleinbundenbach 135 m²
3 ZKB, Hausarbeitsr. Vorratsr., G-WC, Garage
ab sofort **zu vermieten** Miete 600.-€ + NK
Tel.: 06337 / 6542

INNOVATIVE NEUHEITEN
Hausmesse
Sa. 1. Februar 2020
von 9 - 16 Uhr

TEBA
FENSTER • TÜREN • WINTERGÄRTEN

TEBA FENSTER & TÜREN GMBH • RAIFFEISENSTRASSE • HERMESKEIL
TEL. 06503 / 9165-0 • WWW.TEBA-FENSTER.DE



Geld zurück ist einfach.



Sparkassen-Vorteilswelt

Bezahlen Sie bei ausgewählten Partnern mit Ihrer Sparkassen-Card (Debitkarte) und erhalten Sie bei jedem Einkauf Geld zurück.

www.suedwestfalz.s-vorteile.de



Geld zurück mit der Sparkassen-Vorteilswelt. Anzeige

Warum sich Einkaufen vor Ort für Sparkassenkunden auszahlt.

In der Region einkaufen und Geld zurückbekommen? Genau das geht ganz einfach, wenn man bei den Vorteilspartnern der Sparkasse mit der Sparkassen-Card (Debitkarte) bezahlt. Die Partner der Sparkassen-Vorteilswelt vergeben dann einen sogenannten „Geld-zurück-Vorteil“ (Cashback) auf den Einkauf. Die Vorteile liegen in der Regel zwischen 1 und 5 Prozent. Sie werden gesammelt und sobald mindestens 1 Euro erreicht ist, auf dem Privatgirokonto des Kunden gutgeschrieben. Bei der Abwicklung der Geld-zurück-Vorteile steht der Schutz der Kundendaten für die Sparkasse Südwestpfalz an oberster Stelle. Für die Auszahlung des Cashbacks werden keine persönlichen Daten übermittelt, die Rückschlüsse auf das Kaufverhalten zulassen. Die Cashback-Vorteile gibt es nicht nur bei den angeschlossenen Händlern in der Region, sondern deutschlandweit bei über 4.000 Partnern anderer Sparkassen. Man profitiert also auch, wenn man mal in Deutschland auf Reisen ist. Umgekehrt profitieren auch die teilnehmenden regionalen Unternehmen davon. Insbesondere dann, wenn Kunden von Sparkassen, die ebenfalls an der Vorteilswelt teilnehmen (derzeit rund 5,5 Mio. Kunden), unsere Region besuchen und dazu animiert werden, hier mehr Geld auszugeben. „Durch die Vorteilswelt bekommen einerseits unsere Kunden höchst attraktive Preisvorteile, wenn sie vor Ort einkaufen. Damit bieten wir ihnen einen einzigartigen und vor allem auch einfach nutzbaren Mehrwert für ihr Girokonto“, sagt Peter Kuntz, Vorstandsvorsitzender der Sparkasse Südwestpfalz. Andererseits wolle man mit der Vorteilswelt als regionales Institut die heimische Wirtschaft besonders unterstützen und deren Kunden intensiv an sie binden. „Schließlich wird man belohnt, wenn man bei den regionalen Vorteilspartnern einkauft, ihre Dienstleistungen nutzt oder bei ihnen im Restaurant zum Essen gehen. Das bringt für alle Vorteile“, erläutert Peter Kuntz. Alle regionalen Vorteilspartner sind auf der Internetseite: www.suedwestfalz.s-vorteile.de zu finden.

HEIMAT NEU ENTDECKEN

Treffpunkt Deutschland.de

REISE-PORTAL

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

ZWEIBRÜCKEN

KS Forst- & Gartenbetrieb GmbH

Wir bieten Lösungen!

KAI SCHIMMEYER

Bahnhofstr. 21 A
66509 Rieschweiler
☎ 0 63 36-912 92 00
www.ks-forstbetrieb.de

- ➔ Baum- und Problemfällungen
- ➔ Seilklettertechnik
- ➔ Häckselarbeiten
- ➔ Heckenschnitt
- ➔ Entfernung von Eichenprozessionsspinner

Farbanzeigen fallen auf!

Jetzt online buchen und gestalten:
anzeigen.wittich.de

fenHaus THALEISCHWEILER

Wenn wir gehen, brennt das Feuer !

OFENTAGE

24. Januar 2020, von 10 - 19 Uhr
25. Januar 2020, von 10 - 16 Uhr

Beim Kauf eines neuen Kamin- oder Pelletofens erhalten Sie die Anlieferung und Montage sowie das Rauchrohr **KOSTENLOS**

Wir führen die Marken: Bullerjan® skantherm Schiedel MCZ jeremias HARK HWAM

SCHORNSTEINBAU BRAUN & BOLD GMBH

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Homepage www.ofenhaus-thaleischweiler.de
Inh. Schornsteinbau Braun & Bold GmbH
Hauptstraße 3 a · 66987 Thaleischweiler-Fröschen
Telefon 06334-1383